

WIELKOPOLANIN

Deus et Patria!

ORGAN URZĘDOWY UNII ŚWIĘTEGO JÓZEFA W PITTSBURGU, PA.

Bóg i Ojczyzna!

No. 20

Pittsburg, Pa., Czwartek, dnia 17 Maja, 1906

Rok VIII

TO OUR PATRONS Advertisers and Subscribers.

We announce hereby, that Mr. F. J. Kwiatkowski, until now the Manager of the Polish Printing & Publishing Co. and of the weekly "Wielkopolanin" of Pittsburgh Pa. has at his own request resigned the above position, and that from now on the position of Manager of the above named Polish Printing & Publishing Co. and Publication is held by Mr. A. F. Bauto.

In all dealings with our Company, you will therefore please address all business to the new official A. F. Bauto, Manager.

THE POLISH PRINTING & PUBLISHING CO.
56—22 St., Pittsburgh, Pa.

Zmiana w Zarządzie Wydawnictwa Wielkopolanina.

Szanownym Abonentom Wielkopolanina, Kupcom ogłaszającym się w Wielkopolaninie i w ogóle wszystkim, mającym jakiegokolwiek interes z naszym tygodnikiem i Wydawnictwem, podajemy do wiadomości, że dotychczasowy Zarządca (manager) Wielkopolanina i Wydawnictwa, pan F. J. Kwiatkowski, ustąpił z tego urzędu.

W miejsce p. F. J. Kwiatkowskiego jest obecnie Zarządcą (manager) Wydawnictwa Wielkopolanina p. A. F. Bauto, przybyły z Baltimore i tenże wszelkie sprawy Wydawnictwa załatwiać będzie.

Odtąd więc ze wszystkimi sprawami dotyczącymi prenumeraty, należności za druki, i w ogóle wszystkiego co dotyczy spraw Wydawnictwa i gazety prosimy, aby wszyscy zgłaszali się do nowego Zarządcy, pod adresem A. F. Bauto, Manager, 56 Twenty Second Street, — Pittsburgh, Pa.

Polska Spółka Wydawnicza.

Rossja i Polska.

NARESZCIE!!

NARESZCIE MAJĄ MOSKALE
PARLAMENT?

(W Polsce mieliśmy go już przed
kilkunastu laty).

Sam car otwiera Dumę mówią
od tronu.

Dworacy oklaskują mowę, lecz
posłowie milczą!

Nareszcie, po rozlicznych obietnicach, odwołaniach, poprawkach do obietnic i poprawek, — doczekali się moskale otwarcia zapowiadanej tak szumnie „Dumy“ czyli parlamentu!

Otwarcie Dumy nastąpiło z wielką pompą dnia 10go maja w Pałacu Zimowym w Petersburgu, o godzinie 4ej po południu.

Car, w otoczeniu ministrów, jenerałów, w towarzystwie swej matki i żony, — wyszedł do posłów, zgromadzonych na wielkiej sali powitał ich grzecznie, oznajmił, że sesja Dumy otwarta i krótką, trzy minuty trwającą wygłosił mowę, w której do zebranych przemówił jako do przedstawicieli narodów i ludów, zostających pod berłem rosyjskim.

Krótkie przemówienie carskie przyjęło stojący za nim dworacy burzą oklasków, — gdy rzeczywiście posłowie przyjęli ją milczeniem zimnem, które wprawdzie dworaków w twórcze zdziwienie.

Dzień ten, bądź co bądź, jest jednym z najważniejszych i najdonioślejszych wydarzeń w dziejach Rosyi, — dniem przemowionym, punktem, zwrotnym, początkiem nowej ery, dniem jakiegoś Rosya dotąd nigdy nie miała, bo dniem w któ-

rym choć nominalnie tymczasem, skończyły się absolutne rządy cara a zaczęły się rządy tagodzone radami i uchwałami przedstawicieli narodu.

To też miasto Petersburg przybrało wygląd święteczny, prawdziwie radosny, zupełnie różny od dawniejszych służalczych i przynusowych galówek. Dziś lud wszystkich okazywał radość szczerą i niekłamną.

W mowie swej, bardzo zresztą ogólnikowej, car zaznaczył, wyraźnie że to on powołał posłów do rady i pomocy w rządach i polecił im aby pilnie pracowali i radzili nad dobrem Rosyi.

Później, o godzinie 5-jej tego samego dnia otworzono niższą izbę parlamentu i poslowie 426 głosami przeciw 7 obrali prezydentem izby profesora Sergieja Andrejewicza Muromcowa.

Po zamknięciu pierwszej sesji odbywały się dalsze pochody i parady po mieście.

Również i we wszystkich miastach Rosyi okazywał lud w tym dniu wielką radość powszechną. Uroczystości odbyły się wszędzie spokojnie i uroczysto.

Obecnie poslowie dopominają się natychmiast od cara aby ogłosił amnestję czyli uwolnienie dla wszystkich więźniów politycznych. Car nie ma ochoty tego uczynić i zanoszą się na ostre nieporozumienia między parlamentem z jednej strony a carem i kliką dworaków z drugiej strony.

Ogromna większość posłów dąży do prawdziwej wolności.

Dnia 13-go znaleziono w odludnym domu za miastem wiszące na powrozie zwłoki kogoś Gajona.

W poniedziałek, dnia 14 maja jako w 1y dzień maja według rosyjskiego kalendarza, odprawiali w całej Rosyi robotnicy święto robotnicze, przyczem przyszło do wielu starć z policją. W Petersburgu przy tej okazji zażgał jakiś robotnik nożem admirała Kuźmicha i uciekł.

W Warszawie tego samego dnia zabito bombą na ul. Marszałkowskiej kapitana policji Konstantynowa i kilku policyantów. Zostanie zastrzelili kilka osób.

Przez te tak niewczesne i niepotrzebne obecnie rozruchy i zabójstwa, wywołane i spełniane w Polsce przez socjalistów, wyrządzają oni Polsce niepowetowaną szkodę, bo tylko tym sposobem wywołują większy ucisk ze strony moskali i niepotrzebnie przedłużają takowy.

Naokoło świata.

Zagryzł swojego wroga.

Konstantynopol, 9 maja. — Generalny prokurator północno afrykańskiego wylajetu Tripolis, Nedim Eddin bey, został zamordowany przez byłego gubernatora wojuskiego w Skutari, Ali Szamila paszę. Ten Ali Szamil, przywódca Kurdów, został niedawno z Konstantynopola wygnany do Tripolis dlatęgo, że podejrzany jest o zamordowanie Redwana paszy. Kiedy go przesłuchiwało posłoczył nagle i zębami pochwycił gen. prokuratora za gardło. Jak buldog wpił się zębami w gardło i nie zdato go oderwać, dopóki jego ofiara nie wydała ostatniego tchnienia.

Spisek na życie Wilhelma.

Berlin, 10go maja. — Tajna policja niemiecka wykryła spisek na życie cesarza Wilhelma. Zamach dokonany być miał podczas pobytu cesarza w Lotaryngi, dokąd Wilhelm ma przybyć w sobotę. Na przyjęcie jego odnowiono pałac Urville stojący o kilka mil od fortecy Metz. Otóż tajna policja znalazła w parku tego pałacu zakopaną znaczną ilość dynamitu. Pięciu ludzi posądzonych o przygotowanie zamachu uwięziono. Podczas bada-

nia ich w twierdzy Metz wykryto, że są to najbardziej niebezpieczni członkowie międzynarodowej bandy anarchistycznej. Cała historia wygląda dosyć nieprawdopodobnie.

Goluchowski podobno rezygnuje.

Wiedeń, 11go maja. — Coraz większego nabierają znaczenia pogłoski, że hr. Goluchowski, dotychczasowy długoletni minister spraw zagranicznych austriackich, niebawem ustąpi z tego nadzwyczaj ważnego stanowiska, a niektóre już dzienniki wiedeńskie podają, że następcą Goluchowskiego ma być dotychczasowy ambasador austro-węgierski w Petersburgu, Freiherr Laxa von Aehrenthal.

Trzęsienie ziemi.

Petersburg, Ind., 11-go maja. Dwa lekkie trzęsienia ziemi dały się tu odczuć dzisiaj o godzinie 12:45 po północy. Domy się wstrząsnęły i okna zadrzęły, obeszło się jednak bez znaczących i poważniejszych strat.

Wielu ludzi ze strachu wyskoczyło z łóżek i powlatywało na ulice.

Więść z Włoch.

We Włoszech w różnych miastach przyszło do zaburzeń, z powodu wielkiego strajku. W Bolonii rano dużo oficerów i żołnierzy, budynki i szpitale obrzucono kamieniami. W Rzymie były małe zaburzenia; wybito kilka szyb, a kawaleria obsadziła główne punkty miasta. W Medyolanie strajk jest ogólny.

Wenezjusz ciągle wybucha, a silne detonacje sąsiadują z obawą pojawienia się ponownego lawy.

Rzym, 12 maja. — Wszyscy posłowie socjalistyczni złożyli swe mandaty z powodu, że izba posłów nie chciała debatować nad wnioskiem przez nich nową domagającą się, aby policji i wojsku zabroniono posługiwania się bronią przy starciach z masami ludu. W Colosseum odbyło się wielkie zgromadzenie, na któm em socjalistyczni posłowie występowali z plamienistymi mowami. Potem przyszło do starcia pomiędzy strajkującymi, policją a wojskiem i trwało kilka godzin, nim skończyło się zamieszanie.

Izba posłów nie przyjęła rezolucji. Papież Pius przyjął na posłuchania mgr. Kennedy, rektora kolegium amerykańskiego w Rzymie. I pochwalił go za to, iż nie wziął udziału w baliku urządzonym przez ambasadora amerykańskiego White, gdzie kilku kardynałów bardzo wołało się zabawiało. — Katońscy są w ogóle mocno zgorszani tem że amerykański arcybiskup Ireland mógł dać się fetować u ambasadora, który urzęduje w włoskiego króla, zaborec Rzymu.

Spór anglo-egipsko-turecki załatwiony.

Z Londynu donoszą pod datą 14 Maja, że rząd turecki zgodził się na wszystkie wymagania Anglii w sprawie granic między Turcją a Egiptem i że wycofał swoje wojsko z granicznego miasta Akabah. Biedny turek musiał ustąpić, gdyż Anglia wysłała ogromne floty na wody tureckie i groziła bombardowaniem i zaborem tureckich portów, w razie gdyby Turcja nie ustąpiła. Dziś siła idzie przed prawem i słusnością!

Spokój w Panamie.

W miniaturowej republice Panama, utworzonej niedawno prawem kaduka przy pomocy Roosevelta, omdawanego od Kolumbi kawałka ziemi, zanosiło się na rewolucję, — jak to tam się trafia co kilka miesięcy. Prezydent Roosevelt jednak-

że pogroził panameczykom i zakazał wszelkich „trubłów“ które by przeszkadzały bndowie kanału, — więc rewolucyoniści, których było kilka tuzinów, — pochowali się do myślej dziury i dziś spokojnie w zadziwieczym tym kraiku. Roosevelt obiecał pomoc prezydentowi Amadorowi i rewolucja nie przyszła do skutku!

Sprawa kanału.

Senatorowie w Waszyngtonie nie mogą przyjąć do zgody co się tyczy kanału panamskiego; nawet członkowie specjalnej Komisji kanałowej nie mogą się w tej sprawie porozumieć. Jeszcze w poniedziałek przy głosowaniu w Komisji, jaki ma być kanał: czy przekopany równo z poziomem morza, czy też zbudowany na piętach, ze szluzami i upustami, — pięciu głosowało w tę a pięciu w ową stronę.

San Domingo.

W murzyńskiej republice San Domingo, na wyspie San Domingo nie daleko wyspy Kuby zanosi się na rewolucję przeciw rządowi prezydenta Caeceres. Są to stronnicy wypędzonego niedawno prezydenta Moralesa. Tam musi być rewolucja tak często, jak np. pijatki i bójki w Pittsburghu po „pejdzie“.

Filipiny.

4 Manili donoszą pod datą 12go Maja, że na wyspie Samar napadli rozbójnicy z plemienia Palajanes na miasto Fabongan, zabili kilku filipińczyków, zranili około 20 i spalili większą część miasta. Amerykański gubernator wyspy Samar, pan Curry, zapowiedział że ich doszczętnie wyptli. Powiada on, że inne plemiona tej wyspy domagają się wytepienia tych fanatyków-powstańców.

Nikaragua, Srod. Ameryka.

Minister spraw zagranicznych, sennor Altamirano, został zamordowany przez jakiegoś najętego zbójcę.

Chiny.

Rząd chiński otępsza się coraz bardziej z nieproszonej opieki zamordowanych dyabłów, czyli europejczyków, — i dnia 10go maja ogłosił, że najwyższe urzędy cłowe, zajęte przez naczynych Chinom angiłków, — obsadzi urzędnikami chińskimi. Dotąd każde mocarstwo obdzierało Chiny ile się dało, lecz teraz Chiny otępszają się z tego nienawistnego jarzma. — Nie podoba się to mocarstwom i już rozpoczęło międzynarodowe intrygi, aby Chińczyków wystraszyć i nadal obdzierać!

Afryka.

Powstanie murzynów Zuluszów w południowej Afryce przeciw angiłkom, wzmagą się nieustannie. — Wódz Bambata miał wybić do nogi angielską załogę w okolicy Help-makaar w Natalu; murzyni Hela z Bambata tysiącami. Ma on swych emisariuszy we wszystkich kolo-niach angielskich: w Natalu, w Transwaalu, w Oranu i w Cape Colony, którzy pobudzają czarną ludność do wojny przeciw białym najędnikom. Anglia musi tam stać coraz więcej wojska.

Również i przeciw niemcom powstanie się w Afryce wzmagają; dnia 11go jeszcze stoczyli murzyni z prusakami krwawą walkę nad granicą ang. posiadłości, i po uбиu kilkuset prusaków uciekli na angielskie terytorium.

Z różnych stron.

W Belgradzie, w Serbii, wypędzono z armii na rozkaz króla Piotra pięciu dzielnych oficerów, za to że krytykowali morderców króla Alexandra.

— W Guersney, w Anglii dało się dnia 14go odczuć silne trzęsienie ziemi.

— W Hiszpanii czynią ogromne przygotowania na ślub i wesele króla Alfonsa z księżniczką Eną Battenbergówną.

— Walkan Wenezjusz był znów dosyć czynny dnia 13gu Maja.

— W Paryżu umarł dnia 12go biskup Falliere, brat nowego prezydenta republiki.

— W Paryżu odbył się w tych dniach pojedynek między redaktorem dziennika „Patrie“ a hrabią Noailles. Pojedynek był na pistolety i skończył się po francuzku, to jest bez ran i bez żadnej szkody: redaktor trafił kulą nie w hrabiego tylko w plot a pan hrabia trafił kulą w trawnik. Tędy strzelcy! Ani słowa!

— Strajki powszechne rozpoczęły się w tych dniach we Francji, we Włoszech i w Niemczech.

— W Konstantynopolu ogłoszono strajk wszystkich nałożnic w harenie sultana. W czem zastrajkowali, gazety nie podają.

AMERYKA.

Strajk na jeziorach skończony.

Cleveland, Ohio, dnia 9 maja. — Wielki strajk marynarzy i ładowników okrętowych na wielkich Jeziorach został dziś odwołany i wzięto się do pracy bardzo energicznie. Dwaście tysięcy strajkierów odzyskało pracę, a prócz nich parę razy tyle innych robotników, którzy z powodu strajku pozabawieni zostali pracy. — Strajkie rzy wrócili do pracy pomimo tego, że pracodawcy nie zgodzili się na nowe ich warunki. Strajk rozpoczęto na to, aby pracodawcy zmusić do uznania unii marynarzy (mates) i do skrócenia dnia pracy do 10 godzin. Zostało jednakże po staremu, gdyż strajkierzy się przekonałi, że jest zbyt wielu niuunistów, potrzebujących zarobku i gotowych do zajęcia miejsc strajkierów.

Góry lodowe na morzu.

New York, 10 maja. — Parowce, które przybijają do tegojszego portu, przywozły wiadomości, że prądami na oceanie Atlantykim płynie dużo olbrzymich gór lodowych. Parowiec Gowanburn, płynący z Anglii 150 mil na północ od zwykłej drogi okrętów pocztowych, spotkał owe góry Kapitan Forbes tak mówi:

„W południe, dnia 3go maja, widziałem olbrzymią górę lodową ośm mil od naszego okrętu. Wysokość była na 130 stóp i 25 jardów długo. Ledwie pierwsza góra przepłynęła, gdy zobaczyliśmy drugą. Widziałem setki lodowców lecz nigdy tak dużego. Był on około 100 stóp wysokości, a blisko milę długi“. Widocznie lód w strefach podbiegunowych zaczyna pękać.

Prochownia wyleciała w powietrze.

Xenia, O., 10 maja. — Fabryka kompanii Miami Powder w Goes wyleciała wskutek eksplozji w powietrze, Proch wyrwał potężną dziurę w ziemi w miejscu, gdzie fabryka się znajdowała. Ziemia tak mocno zadrzęła, że ludzie myśleli, iż to trzęsienie ziemi nawiedziło

okolicę. Na szczęście w fabryce, ponieważ eksplozja nastąpiła wczesnym rankiem, nie było jeszcze ludzi, tak że nikt nie stracił życia. Co eksplozję spowodowało, nie wiadomo.

Zginie w krześle elektrycznym.

Columbus, Ohio, 11go maja. Dr. Oliver C. Haugh, lekarz z Dayton Ohio, uznany został dzisiaj winnym potrójnego morderstwa i skazany na śmierć w krześle elektrycznym dnia 29 sierpnia.

Swego czasu otruł on ojca, matkę i brata, a poukładawszy zwłoki jedne na drugie, podpalił dom, który też doszczętnie spłonął.

Dwie umierają.

Chicago, Ill., 11go maja. — John Alexander Dowie samozwańczy Elias II i prorok Synonu, podług zeznania dra Blanksa jest w stanie umierającym. Nie może on żyć dłużej jak 10 dni.

Śnieg w Adirondacks.

Utica, N. Y. 10go maja. — W górach Adirondacks panuje prawdziwa zima. Śnieg padał przez całe pół dnia. W miejscowości West Leyden, położonej 36 mil na północ ztąd, szalała przez dzień dzisiejszy burza śnieżna. Ziemia pokryta śniegiem na kilkanaście cali.

Pani Davis umierająca.

New York, dnia 10go Maja. — Pani Davis, żona Jeffersona Davisa, pierwszego i ostatniego prezydenta Skonfederowanych Stanów Południowych, — zachorowała niebezpiecznie na Grypę. Ponieważ liczy ona już przeszło 80 lat, — przeto lekarze twierdzą, że trudno jej będzie wyzdrowieć.

Waryacka młodzież amerykańska.

Beaver, Pa., — dnia 10go Maja. — Studenci tutejszego Kolegium, którzy ostatnimi czasami zasłynęli z psot i awantur studenckich, — dopuścili się znownu nowych awantur z powodu tak zwanego „Color rush“, — czyli walki o to, którego wydziału chorągiew na powieści na budynkach kolegialnych. — Przyszło z tego do bardzo zażartej walki, do której wmmieszalo się coś około 200 studentek; po skończeniu walki okazało się, że parę tuzinów studentów i studentek mają po rozbijane nosy, podsinione oczy i t. p. oznaki „dzielności“.

Wynalazca „Kodaka“ umarł.

W mieście Fargo, w Stanie North Dakota, umarł dnia 10 Maja niejaki D. H. Houston, wynalazca zmniejszonego a tak popularnego dziś aparatu fotograficznego, zwanego: „Kodak“.

Jubileusz miasta Wilkesbarre.

W dniach 11go, 12 i 13go Maja obchodzono w mieście Wilkesbarre w Pensylwanii stuletnią rocznicę ogłoszenia tej miejscowości miastem. W uroczystościach brał także udział i katolicki biskup miejscowy Hoban, — który obchód ten na prośbę Rady miejskiej rozpoczął modlitwą.

Carl Schurz umarł.

New York, dnia 11go maja. — Carl Schurz, słynny w Stanach Zjednoczonych mąż stanu i dziennikarz, — zachorował śmiertelnie.

— New York, dnia 14go Maja. — Carl Schurz umarł dziś o godzinie poł do 5ej rano. — Leczył on 77 lat wieku; urodził się w Kolomi, w Niemczech, dnia 2go Marca 1829go roku. Do Ameryki przybył mając lat 20, gdy musiał uchodzić z Niemczech z powodu wzięcia czynnego udziału w rewolucji w 49ym roku. Tutaj został mianowany w roku 1861 wojnie ambasadorom do Hiszpanii, lecz wkrótce wrócił, aby zaciągnąć się jako ochotnik w wojnie Południowców z Północnymi.

W wojnie dosłużył się stopnia generała. Później był senatorem z Missouri, potem ministrem spraw wewnętrznych i t. p. sprawował wysokie urzędy.

Dosyć miejsca w Ameryce!

Dosyć jest miejsca w Ameryce dla nowoprzybywających emigrantów, lecz tylko na roli, a nie w przepelnionych dziś już okropnie fabrykach, kopalniach i miastach! — Tak wołał dziś wszyscy rozsądni ludzie w tym kraju. To samo wypowiedział w tych dniach Komisarz Bióra Imigracyjnego, pan Sargent w Waszyngtonie. — Oświadczył on, że choćby do Stanów Zjednoczonych przybywało przez dziesięć lat po milionie emigrantów każdego roku, to jeszcze nie przepelnia naszego kraju i nie zaszkodził tutejszym robotnikom ani przemysłowi, — lecz tylko w takim razie, jeżeli by udawali się oni więcej na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze. — (Zupełnie na rolę niż do wielkich miast przemysłowych, — i tak już zbytnio klasą robotniczą przepelnionych, — gdzie i sami nowoprzybyście cierpieć muszą z początku wielką biedę i narażają na biedę tutejszych robotników, — gdyż przez swój gromadny napływ obniżają oni zarobki robotnicze

OKKUCIENSTWA MANKIET-
NIKÓW.

Mordują katolików bez litości.

Walka o kościoły w Lesznie.

(Korespondencya specjalnego sprawa-
wzawdawcy).

Zaborów dnia 23 kwietnia.

Pierwsze wieści, jakie nadeszły do Warszawy, o krwawej walce nie dzielnej w Lesznie, brzmiały tak nieprawdopodobnie, że bez przekonania się o istocie rzeczy na miejscu wypadków trudno było im dać wiary. Wydawało się niemożliwym, ażeby po zaleceniu ks. Fumani-
ka, straszających się w słowach: „nikogo nie zaczepiać, ale zaczepieni bronić się”, marynarce bez najmniejszego powodu rzucili się na leżonnych, strzelali z wszelkiego rodzaju broni i katowali przede-
wszystkiem księży, idących z białą chorągwią zgody, z krzyżem w ko-
mach ku zbłąknącej bliźnie.

W Błoniu, Zaborówku, Zaboro-
wie, Rokietnie i w innych miejsc-
owościach okolicznych miałem spo-
sobność jednak nauce przekonać się, że pierwsze wiadomości ani o
żdźbło nie były przesadzone, ale
przeciwieństwo zbyt blado przedsta-
wiały smutne fakty.

W poprzednich relacyi moich
wiadomo już czytelnikom, że w so-
botę czterokrotnie uderzano w Les-
znie na alarm, a czasowniki rozsta-
wieni po drogach, co chwilę donosi-
li o pojawieniu się w różnych stro-
nach „tysięcznych”, oddziałów
zbrojnych, dających ku odbiciu ko-
ściół. Zapadł wieczór, do bójk nie
dnak nie przyszło, co nie przeska-
dza zaznaczyć, że czasownicy ci do-
skonałe spełniali swoją powinność.
Thmy rzeczywiście zbierały się do
wschodu i zachodu, nie były one
wszakże w komplecie. Wieczorem
jeszcze wydawały prawowitych
katolików doniesi o zebraniach w
tysiącach mankietnikach, pierwszej
kompanii z Kampinosza, złożonej z
jakichś kilku setek ważnie kobiet i
dzieci, zabrakło przeważnie kobiet i
dzieci, zabrakło ducha.

Spostrzęższy ten odwrót, niepe-
wni dotąd siebie mankietnicy z Za-
borówka, własności p. Wodzińskiego,
przybrali groźną postawę, ale
widząc znaczną liczbę cofnęli się na
razie i dopiero w większej liczbie
powrócili w celu zadecydowania o
dalszej akcji. Przyszło do bójki,
na szczęście bezkrwawej, skutek za-
też kulakowej rozprawy był taki,
że mankietnicy z Zaborówka netyl-
ko zaniechali wszelkich dalszych za-
czepk. Wiele rozgady, spokoju i
umiejności panowania nad umy-
slami wykazał tutaj energiczny
rzęda dóbr p. Dankowski. Bójka
zdarzyła się w pobliżu pałacu, na
drodę przy parku, wiodącej do Le-
szna, ślady zaś jej pozostały w roz-
bitych oknach, oberwanym tynku
itp.

Pochód niedzielny do Leszna.

We wszystkich kościołach okoli-
cznych napływ pobożnych w nie-
działę był tak liczny, że świątynie
nie mogły pomieścić pobożnych.
Szczególniej zaś przepięknie pano-
wało w Zaborowie, kąd przybył
umyślnie gwardyan Ojów Kapucy-
nów, ks. Felician Sadowski, delegat
Arcybiskupa, wyznaczony do
odebrania kościoła w Lesznie, ks.
prefekt Hubner z Woli, ks. Szczo-
cki, proboszcz ze Zbikowa i ks. An-
toni Zawado z Łomży pod Zakro-
czymiem. Wraz z ks. Szczeni-
kiem przybyło kilkudziesięciu robotni-
ków kolejowych z warsztatów w
Pruszkowie.

Po nabożeństwie i obiedzie ufor-
mował się pochód w ten sposób, że
na czele szedł Józef Szelakowski z
krzyżem, za nim postępowali księża
Ojciec Felician i proboszcz zaboro-
wski, ks. Mystkowski, reszta księży,
bez komisy z białym. Zaintono-
wano „Kto się w opiekę” i pochód
ruszył ku Lesznie, ale ruszył dzi-
wnie ospale, z ociąganiem, „bez serca
i bez nadziei zwycięstwa, jak mi
mówił wój zaborowski. Kobiety i
dzieci stanowią główny zastęp,
dwie godziny zaś zużyto czasu na
to, ażeby przejść 5 wiorstową prze-
strzeń.

W pobliżu Leszna zauważyli księ-
ża, że mankietnicy oddają pokłon
proporcjom i powiewają białą cho-
rągwią. Przyjęto to jako chęć
zgody, odpowiedziano tak samo po-
chyleniem proporcji i otucha wsta-
piła w serca katolików. Poważny
hymn „Święty Boże” dodawał uro-
czyście wysoce nastroju tej chwi-
li. Z tą pieśnią też podeszli ku pla-
cy obok stajni wyścigowej p.
Borsona.

O zwiolenie tutaj czoła pochodu
chodzili właśnie mankietnikom.
Plać ogrozdony parkiem i zabudo-
wany torowizy światnie przygotowa-
ny pułapkę, tem więcej, że konie
zostały wyprawdane; a cała sta-
cja pełna była uzbrojonych man-
kietników. Tutaj także stać miały
trzy balony z kwasem siarczanym.

Zachwiał, gdy pochód wkroczył
na ten plac, rozległy się strzały z
wszelkiego rodzaju broni, a z mo-
dierzy (wiatówek) posypał się
grad kamieni i szmelcu.

Sposobne konie banderyi wszczęły
się nieopisanym popłoch. Ks. Zawa-
do, chcąc ułatwić ucieczkę, roz-
wał część parkanu i ten dzielny
przykład sprawił, że znaleziono u-
cieczkę na pole.

Ze strony prawowitych katolików
nie padł ani jeden strzał, nikt też
nie miał żadnej broni, nawet kię
porzucono na wezwanie Ojca Feli-
ciana, w którego ugodyli dwa
pierwsze strzały. Zbroczony krwią
ksiądz Kapucyn uchwycił konwul-
sujnie za ramię ks. Mystkowskiego,
a natychmiast z okrzykiem: „zabić
tego żydła” (kapucyni noszą, jak
wiadomo, brody) rzucił się z no-
żami i pałkami na obu kapłanów.
Nie byłoby uszki z życiem, gdyby
nie jakiś człowiek, prawdopo-
dobnie Tomasz Bożyk, nie był zasło-
nił własnym ciałem leżących na zie-
mi księży.

Nie straciłem przytomności —
mówił mi ks. Mystkowski — więc
słyszałem, że jak w łeb bili pał-
kami w tego człowieka.
Katowanie to przeżywałem dopiero,
gdy jeden z mankietników krzyknął:
„Nie dobijaj ich, będą nam jeszcze
potrzebni”.

Hańbiący dokument.

Na co byli potrzebni, to okazało
się wkrótce. Zbitych, ciężko ran-
nych czterech księży (jeden tylko
ks. Zawado zdołał uciec cało) zawi-
ezono do domu handlującego drze-
wem Głowackiego i tutaj nie dopu-
szczono nawet felczera, ażeby mógł
opatrzyć nieco rannych i odczytano
im przednio cyrograf, rozpoczyna-
jący się od słów: „Przyznajemy, że
na czele pijanej bandy, uzbrojonej
w rewolwery, dubeltówki, noże,
szpilety itp. Całość utrzymana jest
w tym samym tonie.

Dwie godziny operali się księża
przed podpisaniem wydanego na
siebie wyroku, kiedy jednak zagro-
żono im, że jeśli dłużej wahać się
będą, to zrobią rzecz i wymordują
wszystkich nietych ludzi, księży,
nie z obawy o własne życie, lecz nie
chcąc dopuścić do rozlewu krwi
niewinnej, ulegli wreszcie, zastrze-
gając się przy słowach, że czynią
to pod przymusem.

Trupy i ranni.

Zemsta wyrwana na księżach, a
zwłaszcza na ks. Mystkowskim, któ-
ry zniawieniony jest szczególniej-
za to, że powstrzymuje przez Zabo-
rów pochód dalszy marywizmu, nie
zaspokoiła krwiożerczych instyn-
któw rozsławiałej tłuszczy. Uciekają-
cy w pole goniono, raniono, szty-
letami, pałkami, łamano ręce, wybi-
jano zęby i kładziono trumpe. Do-
pięro po podpisaniu cyrografu usta-
li nieco zęczenia i rannych można
było przewieźć do Zaborowa. O
czwartę godzinę rano zdążył felcz-
er p. Bolesław Braun, opatrzyć za-
leżące części ofiar mankietnictwa i
tych opatrzonych na czterech wo-
zach drabiniastych z dworu p. Gold-
stana odstawiono do Warszawy do
szpitala.

Podług słów p. Brauna najmniej
50 osób iżej rannych nie udawało
się wcale o pomoc. Z Warszawy
przybył lekarz, dr. Wolfram, któ-
ry zajął się przedewszystkiem ra-
towaniem ks. Mystkowskiego. Jest
on pobity okropnie, twarz i głowa
przedstawiają masę ciemną, ręka le-
wa na tyle słabych uderzeń pałkami
że wygląda strasznie, na lewym bo-
ku rana wielkości talerza rany cież-
kie na głowie, chrząska nosowa złama-
na. Chory cierpi męki, zachowuje
jednak przytomność, nie skarży się
przyjmując odwiedzin, a kiedy go
odwiedzili, z łozą dyktował zenna-
nie do protokołu i ztąd też zacierp-
niem wiele szczegółów.

Ojciec Feliks, oprócz ran postrza-
lowych, ma także kilka ran ciężkich,
ks. Szczeniński wyszedł w przestrze-
lano nogą, ks. Hubnera, który odje-
chał do Błonia po podpisaniu cyro-
grafu, opatrzył na stacyi urzeczni-
k p. Obrębski, przy pomocy apteczki
stacyjnej.

Do Zaborowa ciągnęły wczoraj
całe gromady ludzi, szukające ojów
matek, siostr i braci, którzy peszli
z procesją i nie powrócili. Mówią,
że trupy leżą jeszcze na polu. Do
wieczora wczorajszego wiadome by-
ły nazwiska następujących osób za-
bitych, lub rannych:

Główni ranni: Jakób Białowas
(ciężko niebezpieczeństwo śmierci),
Władysław Sobolewski, pisarz pro-
wentowy z Zaborówka, Józef i Jan
Zielinski, Józef Szelakowski
(zmarł), Tomasz Bożyk, Marcin
Stachowski, Piotr Kowalewski, Lu-
biański, Mosakowski, Sławiński,
Walenty Wiśniewski z Ożarowa,
Kreczmerowa z Umiałowa i nie-
znana dziewczyna z Macierzyca.

Procz tego 14 osób podług słów
p. Brauna, walczyły ze śmiercią.

Tajemnicza wizyta.

W sobotę wieczorem gromada
mankietników z Leszna i Błonia nie-

cierpliwie oczekiwała przybycia
„panów z Warszawy”. I panowie
ci przybyli istotnie, zakwaterowa-
wszy się na noc w domu Ruchli
Szwarc. Na żądanie przedstawie-
nia dowodów legitymacyjnych je-
den tylko z tych panów wylegity-
mował się... kartą wyzytową, na
której nazwisko: Konstantyn Osipo-
wicz De-Skrochowski, główny pra-
witelstwenny kontroler Iwangro-
dzko-Dombrowskiej drogi. Jak
wiadomo, kolej Iwangrodzko-Da-
browska de nomine już nie istnieje.

Przybyli koferowali bardzo długo
długo z mankietnikami, a zwłaszcza
z przywódzcą ich, Augustyniakiem.
Pan De-Skrochowski wyrażał też na
początku, w ratunku itp. wielkie za-
dowolenie z dzielnej postawy man-
kietników w Lesznie. Nazywał ich
mołodymi.

Wi. Tr.

KRYTYKA

PRZEWODNIKA POLSKO-
ANGIELSKIEGO

Modesta Maryańskiego

napisana

przez Pana profesora Ignacego
Machnikowskiego.Detroit, Mich., 11 kwietnia 1906.
Wielmożny Modest Maryański,
803 N. Leavitt St., Chicago, Ill.

Szanowny Panie! — Dziękuję za
uprzejme przesłanie mi swego
Przewodnika Polsko-Angielskiego,
przepraszam, że dopiero teraz od-
zywa się. Chciałem to wyborne
dziełko gruntownie przejrzeć, by
sumiennie wyrazić wrażenia, jakie
na mnie wywarło. Przedewszystkiem
wyrażam najzupełniej szanowanie
dla pracy, którą Pan musiałeś
podjąć, nawet przy swej grunto-
wnej znajomości języka angielskie-
go, by ułożyć dzieło tej doniosłości
co Przewodnik. Pominąwszy bo-
wiem format nieco niewygodny, u-
miarzać należy, że Przewodnik stoi na
pierwszym miejscu pod względem
wielkości i czystości czcionek, oraz
wybornego papieru, a te zewnętrzne
przymioty oszczędzając wzrok i wzbu-
dzą w nabywcy chęć zajmowania
się tą książką. Z wyjątkiem braku
akcentów *), który da się przy na-
stępem wydaniu usunąć, nie pozos-
tawia części fonetyczna nie do ży-
czenia. Na szczególną uwagę zasłu-
guje, które szczególnie początkują-
cy Polacy wymawiają jak polskie-
„w”, a które jest właściwie lek-
kiem przydkiem „U” n. p. „work”
— uork. Stosownie nader jest
przedstawione „i” jak polski „y”,
n. p. ring — ryng, it — yt, ponie-
waż polskie miękkie „i” przedsta-
wia się w angielskim przez „ea”,
n. p. „beak — bik”. Tak samo do-
brze jest przedstawione return jako
rytern, bo polska fonetyka nie po-
siada głosu oddającego niemieckie
kreskowane „o”. Polska wymowa
fonetyczna jest więcej zbliżona do
angielskiego, niż wymowa „yen-
ków”, ale profesorowie tutejszych
High School, oraz profesorowie
uniwersytetów zachęcają uczniów
do nabywania wymowy angielskiej.

Ze pański Przewodnik będzie zna-
komitem ułatwieniem nauki dla po-
czątkujących, mogą choćby na tej
podstawie oszłodzić, że ucząc przez
ostatnie dwie zimy języka angiel-
skiego w szkole publicznej na kur-
sach wieczornych, miałem sposob-
ność zetknąć się z kilkoma setkami
uczniów przybyłych dopiero z Pol-
ski. Żałuję, że pański Przewodnik
dotychczas nie znalazł się w rękach
liczby polskich wychodźców w A-
meryce. Jego używanie doprowadzi
ich do dobrobytu, do zdobycia so-
bie wzięcia między tubylcami, do
zachowania charakteru narodowego
a tego żaden paragraf świętej
Stanów Zjednoczonych konstytucji
nam niebroni.

Winszuję Panu tak pięknej i po-
żytecznej pracy, życząc jej jaknaj-
większego uznania i rozszerzenia
między polską publicznością, a za-
razem łacząc wyrazi prawdziwego
szacunku.

Ignacy Machnikowski,

profesor języków starożytnych i
nowożytnych.

*) Akcentów nie dałem z powodu
obawy komplikacji nauki języka
dla wychodźców. — Maryański.

KOCHAJĄCY MAŻ.
Oprysk (z rewolwerem): — ży-
cie albo pieniądze!
Podróżny (wołając małżonkę):
Zono choć tu, moje życie!

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Kroniczka z Reading Pa.

W piątek dnia 13-go Kwietnia
wysłała tu poraz pierwszy polska ga-
zeta pod tytułem „Nowiny Reading-
skie” wydawana przez pana Pieni-
ka, gazeta ta jest 22 przez 16 cali o
6 stronach z początku, a później
będzie powiększona i kosztuje \$1
rocznie a w tym miesiącu mają ma-
ją sprawdzić nowe maszyny dru-
karskie i będą umieszczone w bu-
dynku gdzie p. Pieniaki ma apte-
kę.

Dowiaduję się, że p. Kazimierz
Gawin, który dawniej miał piekar-
nię na 7 ulicy kupił jakiś interes
w Hazleton Pa., za \$10,000, i
wkrótce tam się przeniesie na stałe.
Pan Jan Tatula, kupił mleczar-
nię od niejakiego Goldberga, żyda
na 7 ulicy. Zyczynmy powodzenia
tembardziej że interes dostał się w
polskie ręce.

Obywatel Franciszek Wiśniewski,
kupił także Hotel po zmarłym nie-
dawno Józefie Mieraszewskim na 7
ulicy, gdzie się przeniesie około 15
maja.

Piotr Zowicki tutejszy młody o-
bywatel także kupił salon od jakie-
goś Niemca przy 9-iej ulicy; niedłu-
go to Polacy wygonią Niemców i aj-
ryzów całkiem z południowej stro-
ny Reading, bo już w drodze war-
dzie jest tylko dwóch szwabów na
salonach a przeszło dziesięciu Pola-
ków.

Obywateli pan Tomasz Ratajczak
właściciel Hotelu „Touth End” zo-
stał boleśnie pokaleczony a to tym
sposobem, że przy rozbiórce staro-
go opuszczonego budynku przy ko-
lei P. & R. nagle dach z tego bu-
dynku spadł na dół i przyszył
Ratajczaka i jego towarzysza. Ra-
tajczak poniósł złamanie nogi i inne
rany.

Tutejsza konna policja zwana
„State Police” wyjechała w zeszłą
sobotę do regionów twardego wy-
glądu, aby tam zapobiedz rozruchom.
Ta sama Kompania była w Lebanon
podczas rozruchów w kopalniach
rudy Cornwell.

Dnia 22-go Kwietnia, została tu
zorganizowana nowa polska kapela
złożona z samych młodych muzy-
kantów polaków w wieku od 14 do
30 lat. Kapela owa będzie mieć swo-
ją halę, czyli Headquarters na ro-
gu ulic 6ej i Willow nad salonem
obywatela Galmana, Członkiem
tej kapeli już potrafili doskonale
grać, bo większa połowa gra od 6
do 8 lat w innych kapelach i orkie-
strach a przeważnie w orkiestrze
„Białego Orła”. Teraz więc mamy
dwie polskie Kapela w Reading i
dwie Orkiestry Kościelne.

Tutejszy polski klub „Base Ball”
spisał się dziennie 29-go Kwietnia
i pobił na sztych amerykański klub
„Perkionen” A. A. 11 — 9. punk-
tami. Klub jest złożony z następu-
jących członków: Jan Strzelecki ka-
pitani, M. Przepiora, J. Skoraszew-
ski, J. Kafuszny, Fr. Sonfeld, S.
Tomaszewski, A. Foldy, A. Naw-
rocki, J. Clark i Filek.

Korespondent.

Na sieroty.

Na imieninach u pana Stanisława
Kosińskiego w domu pana Andre-
ja Wiśniewskiego zebrano na pol-
skie sierotki w Emsworth jak na-
stępuje:

Stanisław Kosiński	\$2.00
Władysław Grodecki	50
Marcin Trzeciak	50
Andrzej Wiśniewski z żoną	1.00
Leon Chmielewski	50
Bronisław Kosiński	50
Bronisław Kol	25
Józef Malewski	25
Wiktor Wiśniewski	25
Leon Wiśniewski	25
Władysław Lewandowski	25
N. N.	50
N. N.	50
Razem	\$7.00

Na sieroty.

Na chrzcinach u państwa Andre-
ja Bieniasza, w parafii Najśw.
Rodziny zebrano na ochronkę:
Rodzice dziecka \$1.00
Michał Cyburt 70
Andrzej Mandziel 1.00
Tomasz Walas z żoną 1.00
Jan Cedzido z żoną 50
Maciej Węgrun 50
Ignacy Maczuga 10
Walenty Walowski 20
Marcin Kotec z żoną 20
Wojciech Bieniasz 2.00
Paweł Kaweński z żoną 25
Jan Golenia 2.00
Jan Bik z żoną 50
Józef Machowski 1.00
Franciszek Kętnik 25
Józef Czado 25
Wiktorja Michałowicz 50
Franciszek Kujawski z żoną 50
Antoni Cedzido 25
Franciszek Bik z żoną 25

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

Razem \$13.00

POWROT TATY.

(pod carskim knutem w roku 1906).

— Pójdźcie, o dziatki! pójdźcie
wszystkie razem
Za wieś, gdzie lasów wyrasta:
Tam pod szosowym siadłszy sobie
głazem,
Patrzcie na drogę od miasta....
Tata nie wraca.... Ze smutną
twarzą

Czekam go w każdej godzinie:
Dawno wyjechał z domu pod strażą
Bo sędzią w naszej był gminie.
Posłuszne dziatki biegną ku szosie.
Rade pocieszyć niebogie
I na kamieni usiadłszy stosie,
Wzrok wyciągają na drogę.

Pusto dokoła — tylko w gęstwinie,
Wróty pieści kraczą o lecie;
Czasem się konny strażnik przewinie
Co szuka buntu w powiecie.
Patrzą wciąż dziatki, wzrokiem, jak
mogą,
Wodzą po równej polaci —
Nagle dojrzały: od miasta droga
Idą trzy jakiegoś postacie.

Zrazu im szczęściem błysnęło oko,
Lecz wnet się radość obniża:
To anarchości pewnie się wloką
Lub mankietnicy z pobliza.

Ale gdy bliżej podeszła trójca,
Dziatkom krzyk z piersi wylata:
„To nie mankietnik żaden, ni
zbójca!...
To tata wraca!... nasz tata!...“

Skoczyły dziatki, pędzą po błoni,
Jak tylko starczą im nogi,
I do ojcowskiej przypały dłoni,
Wolając: „Tata nasz drogi!“

Ojciec ich czule gładzi po głowie,
Patrzy na dziatki z pogodą:
Tak, to ja, dzieci... a ci panowie
Na wrobowanie mnie wiodą.

„Trudno mnie poznać: brudny, bro-
daty,
Chudy na twarzy i blade,
Lecz i tak rade bądźcie, że taty
Nie zjadły w ciupie owady....“

Cieszą się dziatki, skaczą w fer-
worze,
Radosnej doznaję tremy:
„No, teraz w naszym zacisznym
dworze
Już zawsze razem będziemy!...
Lecz tata odparł z wejrzaniem łza-
wem:

„Czasz dziś pełne są grozy,
Wiem nie wiem, dziatki, czyli nie-
bawem
Nie wrócę znowu do kozy....“

DARMO.

Lekarstwo dla mężczyzn darmo.

Leczenie mężczyzn, wycięzo-
nych Syfilisem i Gonoreą.Następującą znakomitą ofertę daje
czytelnikom Interstare Remedy Co. z
Detroit, Michigan:

Kompania zobowiązuje się posłać bez-
płatnie swoje lekarstwo każdemu ciera-
jącemu mgłą zynię, który z powodu nie-
powściągliwości w młodym wieku cierpi
na nerwowość, upadek sił i utratę mę-
żkości.

Lekarstwo nasze posłamy zupełnie dar-
mo. Żadnych pieniędzy nie prosimy; ra-
zem z lekarstwem prześlemy nam szcze-
gółowe objaśnienie jak takowe używać.

Tysiące ludzi w obecnej chwili cierpi
z powodu chorób wenerycznych. Choro-
by te można wyleczyć. Nasze lekarstwo
dla mężczyzn bezwarunkowo i skutecznie
wyleczy na zawsze. Macie obecnie spo-
sobność pisać po bezpłatne lekarstwo,
przekonać się o wielkiej jego wartości i
siłę i wzmocnić wasze ciało bez najmniej-
szych wydatków. Możecie się leczyć za-
miem w swoim domu.

Po wszelkie szczegóły piszcie pod adre-
sem: Interstare Remedy Co., 1026 Luck
Building, Detroit, Mich. Lekarstwo dla
mężczyzn wysyłamy nam odwrotną pocztą
tyg. opłacając jednocześnie koszt prze-
syłki. Żadnych pieniędzy za lekarstwo
lub kwitów nie żądamy. Bezwarunkowo
będziecie wyleczeni i absolutnie darmo.

Listy adresować: Interstare Remedy
Co., Luck Building, Detroit, Mich.

S. G. ROVNIANEK,

318 3rd Ave., Pittsburg, Pa.

Pod blokiem od głównej poczty. Największy słownik
książki wiod, wódek i likierów w Stanach Zjedn.
Kto nas kupił w moim składzie trunki, ten zawsze
koupować będzie. Dobra miara, skora obsługa.

OTO NASZE CENY:

Czerwone żyniówka	.....\$2.00 2.50 3.00
Arik	.....2.00 2.50 3.00
Gr (Jałowiec)	.....2.00 2.50 3.00
Kimel	.....2.00 2.50 3.00
Asyówka	.....2.00 2.50 3.00
Czysty Spir	

ZOJGYZNY.

ZIEMIE POLSKIE POD MOSKALEM.

Kijów.

„Dziennik Kijowski” podaje, że mianowany głównodowodzący armii mandzurskiej generał Grodecki, w młodości wyznawał religię katolicką.

Generał jest pochodzenia polskiego, z rodziny Grodeckich, których nazwisko za zezwoleniem cara zmienił na Grodekow.

Warszawa.

Towarzystwo kredytowe ziemskie w Królestwie Polskiem wystawiło na sprzedaż przez licytację 619 majątków ziemskich. W gubernii warszawskiej 128 majątków, w płońskiej 94, w piotrkowskiej 88, w kaliskiej 74, w suwalskiej 48, w kieleckiej 43 w tomżyńskiej i lubelskiej po 39 i w radomskiej i siedleckiej po 28.

Strajk generalny w Królestwie.

Z Warszawy donoszą: Strajk agrarny w kilku okręgach gubernii warszawskiej i piotrkowskiej zmagają się. Socjaliści agitują bardzo żywo za podwyższeniem płacy.

Początek strajku generalnego zapowiedziany został w 8 guberniach Królestwa na 3 maja.

Język polski w szkołach Królestwa.

Wiceminister oświaty Gerasimowicz zakomunikował, że niebawem nastąpi ogłoszenie prawa o wprowadzeniu języka polskiego do szkół Królestwa Polskiego.

Również na innych kresach państwa będą wprowadzone do szkół języki miejscowe.

Warszawa.

2 maja.

Ażby zapobiedz zaburzeniom, w dniu 1 maja, obsadziło wojsko główne place i ulice. W kilku miejscach przyszło między wojskiem a mieszkańcami do starć. Wojsko rozgazało lud kłobami karabinów. Na ulicy Marszałkowskiej uderzył żołdacki w twarz barona Ugron, austriackiego konsula generalnego, kiedy ten chciał się przedrzeć przez kordon wojska.

Łódź.

W Łodzi nie wyszły gazety i sklepy były pozamykane.

Urlońscy stacjali na ulicach bójki z nieunionistami.

Wilno.

Na dokonanych wyborach do Rady państwa z pośród przedstawicieli większej własności ziemskiej w gubernii wileńskiej, wybrany został hr. Hipolit Korwin Miłowski, były redaktor i wydawca „Kuryera Wileńskiego”.

Agitator.

„Warszawski Dziennik” donosi, że w powiecie Iłżeckim aresztowano przybyłego z Warszawy Izzyckiego „domniemanego członka i dowódcę partii rewolucyjnej” Izzyckiego znał z imienia „Ignacy”. Według słów „Warszawskiego Dziennika” Ignacy miał władzę nieograniczoną i rozporządzał sam wszystkim.

Aresztowano go w nocy w domu „Czyżewskich; samego Czyżewskiego aresztowano również; córka, nazwana Ignacem, zdołała się ukryć. Przy aresztowaniu Ignacyem znaleziono pisma nielegalne i książkę z pokwitowaniami z otrzymanych pieniędzy na cele antyrozpraw. Izzyckiego i 10 innych aresztowanych przewieziono w nocy do Łdży.

Kartel żydowski.

Wileński gazety żydowskie przyniosły wiadomość, że w Wilnie i gubernii całej nastąpił kartel wyborczy pomiędzy żydami a Litwinami przeciw Polakom.

Warszawa.

2 maja.

Jutro odbędą się tu wybory posłów polskich do parlamentu w 7 guberniach Królestwa Polskiego, a także w miastach Warszawy i Łdży.

Poznań.

Wzmocnienie niemieckich przez kolejkę. „Posener Tageblatt” pisze, że kolejkę z Kruszwicy do Strzelna, na którą już wyznaczono pieniądze, ma tam wzmocnić niemieckie. Biedna „słaba” niemieczyna!

Gnieźno.

Wybór członków dozorę szkolnego w Gnieźnie. Ponieważ władza nie potwierdziła niedawnego wyboru panów dr. Tomaszewicza i majstra tokarskiego Wierbińskiego na członków katolickiego dozoru szkolnego w Gnieźnie, przeto odbył się ponowny wybór. Wybrano — pisze „Ostdeutsche Presse” — polaków z niemieckimi nazwiskami: Fraga i Maję. Czy toh wybór będzie zatwierdzony — dodaje ta gazeta złośliwi — to jest bardzo wątpliwem. W razie ponownej odmowy zatwierdzenia wyboru, władza szkolna sama zamianuje członków dozoru szkolnego.

Arehidieceza poznańska.

Komendy udzielono: od 7 kwietnia r. ks. Ruszczyńskiemu, komendarzowi w Sławoszewie, na beneficjów w Mikstacie i Przedborowie. Administrację powierzono: ks. Kowalczykowi, wikaryuszowi w Ostrowie, tamtejszego probostwa i ks. Świdarskiemu, komendarzowi z Bukowiny, plebanii w Sławoszewie. Na wikaryat powołano: ks. Wendego, wikaryusza z Wielunia, do Pity, ks. Niedźwiedzińskiego, administratora z Mikstata, na III wikaryusza w Ostrowie; ks. Tylewicz, wikaryusza z Gostyni, na II wikaryusza do Środy i ks. Starka, wikaryusza z Sierakowa, do Wiednia.

Kościan.

Wiadomo, że w Kościanie z powodu uzupełniającego wyboru do rady miejskiej powstał zatarg między naszymi rodakami i to z powodu kandydatów. W ostatniej chwili dzięki solidarności — nastąpiła zgoda i zwyciężył Polak p. Łopiński 209 głosami, podczas gdy na kandydata niemieckiego żydowskiego padły tylko 92 głosy. Bravo! obywateli kościanczy.

Najładniejsze ulice w Poznaniu.

Z najnowszych zapisków urzędu statystycznego dowiadujemy się, że najładniejszą ulicą jest Świętomarcińska, gdyż ma 4,648 mieszkańców. Po niej następuje ulica Następca tronu (na Wildzie) z 3,748 mieszkańcami, Głogowska (w Jeżykach) z 3702 mieszkańcami, Wielka Berlińska (w Jeżykach) z 3200 mieszkańcami. Więcej niż 2000 mieszkańców mają ulice: Strumykowa (na Wildzie), Rybaki, Grobla, Chwałczewo, Półwiejska, Cesarza Fryderyka (w Jeżykach) i Moltkego (w Jeżykach). Wszystkie inne ulice mają mniej niż 2,000 mieszkańców. Na ulicy Ba-tha (na Wildzie) jest tylko 2 mieszkańców.

Milionerzy.

Według ostatniego oszacowania podatkowego mieszka w Poznaniu 13 milionerów, w Bydgoszczy 6. — Na sto tysięcy mieszkańców przypada w W. Ks. Poznaniem 8 milionerów, z tych mieszka w miastach 5510, na wsi 1890. Najwięcej milionerów posiada Berlin, bo 67 na 10,000 mieszkańców. Przyszło 30 milionerów majątek posiadają w Prusach 23 osoby. Gdyby statystyka podała nam bliższe szczegóły co do pochodzenia owych milionerów, to byśmy się przekonali, że przeważnie część ich stanowią żydzi, a jeszcze ciekawym byłoby zbadanie kwestii, ile z tych żydowskich milionerów należy jako „towarzysze” do socjalistów, broniących rzekomo proletariatu od wyzysku kapitalistycznego.

Poznań.

Przed izbą karną w Poznaniu stał były odpowiedzialny redaktor „Pokraki”, Bolesław Rakowski. — Nasamprzód rozpatrywano sprawę o obrazę kilku panów z Gniezna. Zatwierdzono wyrok sądu ławniczego, uwalniający oskarżonego od kary i kosztów. Druga sprawa o obrazę Walentego Nogi w Gnieźnie została umorzona, ponieważ skarga została proces, a oskarżony zobowiązał się zapłacić koszt. Następnie rozpatrywano rzekomo podburzającego do gwałtów wiersz. Prokurator wniosł o 2 miesięce więzienia, trybunał skazał pana Rakowskiego na 100 marek grzywny. — Wreszcie oskarżony był p. R., o obrazę majstatu, w nrze 34. Na wniosek oskarżonego odczytano jednak rozprawę, gdyż obrońca się nie stawiał.

Walka o polskie dzieci.

W „Dzienniku Poznańskim” czytamy: Buchalter w Poznaniu p. Nikodem Chermak umieścił dwoje swych dzieci w polskiej szkole w Krakowie. Za to pociągnięty został do odpowiedzialności. Policja zażądała od niego 20 fen. kary za każdy dzień i każde dziecko. P. Chermak nie zapłacił kary, lecz odwołał się do sądu ławniczego, który go uwolnił, uzasadniając wyrok w ten sposób, iż ojcu przysługuje prawo wychowania swych dzieci tam, gdzie mu się podoba. Prokurator zażądał apelacji, a onegdaj zajmowała się tą sprawą Izba karna, która zniósła wyrok sądu ławniczego i skazała p. Chermaka na zapłacenie 14 marek 60 fen. W uzasadnieniu wyroku powiedziano, że dzieci pruskich poddanych muszą uczęszczać do pruskich zakładów naukowych. Pan C. przeprowadził ten proces przez wszystkie instancje.

Wielki pożar.

Niedawno temu o 4 godzinie nad ranem wybuchł ogień w oddziale maszyn młynarskiego i wodnego młyna warszawskiego, tak zwaną „Świętojańskiego” w Poznaniu, 1 szerszył się z taką gwałtownością, że zanim przybyła straż pożarna z Poznania oraz z Główny pod Poznaniem — już cały młyn stał w płomieniach. Strażacy zabrali się do pracy z całą energią, ale nie zdołali opanować rozszalałego żywiołu, mimo że wody było pod dostatkiem, gdyż czerpali je ze stawu młynskiego. Pożar zniszczył doszczętnie: młyn, śpiżnicę, w których znajdowało się przeszło 7000 centnarów maki i zboża, stajnie, wozownie, olbrzymi sklep z lodem i kilka wozów stojących w podwórzu. Nawet jeden wagon kolejowy — młyn połączony był z koleją poznańsko-średzką — w znacznej części został zniszczony. Konie z pałacych się stajen zdołano ocalić, ale w wielkim trudem. Pożar rozszerzał się tak szybko, gdyż budynki były lekko zbudowane z tego powodu, że z tej strony miasta forteca nie będzie zniszczona i dlatego maszyn młynarskich wznosić nie wolno. Właściciele panowie Rosenthal i Gellert byli wprawdzie zabezpieczeni, ale stracił około ćwierć miliona marek. Szkoda obliczana na przeszło milion marek. Ogień wybuchł, jak już na wstępie powiedziano, w oddziale maszyn, prawdopodobnie od iskier z komina.

ZIEMIE POLSKIE POD AUSTRYAKIEM.

Biała.

Podczas burzy, która nawiedziła tę stronę, uderzył piorun w plebanie w Wilkowicach koło Białej i zapalił ją. Wskutek wiatra przeszedł ogień na sąsiedni budynek.

Po dwugodzinnej natężonej pracy zdołali straż ochotnicze z Wilkowic, z Bystrej i z Białej kościół i sąsiednie budynki uratować.

Tarnów.

Dnia 16 z. m. zmarł tu adwokat dr. Stanisław Tokarz, urodzony w r. 1840. Jako słuchacz uniwersytetu krakowskiego wstąpił w r. 1863 do żuawów Rochembruna i walczył w oddziale Kurowskiego pod Miechowem.

Po uwolnieniu z więzienia politycznego i ukończeniu studiów, obrał sobie zawód adwokacki. Kancelaryj adwokacki prowadził przez lat 35, był ostatnim prezesem tarnowskiego Izby adwokatów i przez długie lata radnym m. Tarnowa.

Pożar lasu w Pacykowie.

W sprawie pożaru lasów pacykowskich donoszą, że w Pacykowie spaliło się 604 morgów lasu, a niedawny nabywa tych dóbr dr. Bożemski poniósł przez to szkodę na 160,000 koron, w sąsiednim zaś Ubrzynowie Dolnym, własności hr. Stelli Borkowskiej, spaliło się 76 morgów lasu, wartości 14,000 koron.

Przezyna pożaru niewiadoma, są jednak dane do przypuszczenia, że ogień podłożyła zbrodnia ręką. Zandarmerya zdołała już podobno pewne szczegóły, po których do prawdy dojść będzie mogła.

Echa rozstrzelania szulerów.

Zawiadomiona o wypadku rozstrzelania oszustów na statku „Wawel” władza rosyjska, rozkazała policyi rzetelnie odszukać trupów, a straż ziemskiej wysłedzenie sprawców zabójstw.

Obława jednak nie dała żadnego rezultatu, a sprawców bowiem nie ujęto. Straż rzeczna wydobyla z wody jednego z zabitych, zwłoki drugie go zaś, który zmarł w drodze pozostawiono na przystani w Nowym Dworze. Ranny Zygmun Zaremba przewieziony został do szpitala fortecznego w Modlinie.

Nazwiska zabitych brzmia Józef Rusin Antoni Dziegiełowski, Wacław Krasnodębski i Adolf Kozłowski (umarł w drodze).

Pomnik Władysława Warneńczyka.

Z Krakowa donoszą: Rzeźbiarz Madeyski przywiózł z Rzymu dla katedry wawelskiej pomnik Władysława Warneńczyka. Pomnik stanie w głównej nawie naprzeciw pomnika Władysława Jagieły. Rozpoczęto już rozpakowywanie pomnika, złożonego w dwudziestu blisko pakach. Robotą około rozpakowania zajmuje się przywieziany z Rzymu marmista Giustino Guazzaroni. Odstonienie pomnika nastąpi za dwa miesiące. Na razie p. Madeyski wyjechał do Tarnowa, gdzie na tamtejszym cmentarzu ustawia pomnik ks. Sanguszi.

Pożary.

W Sniatynie spłonęło przeszło 150 domów mieszkalnych i 180 budynków gospodarskich. Szkodę, która w nieznacznej tylko części była ubezpieczona, obliczają na blisko milion koron.

W Pacykowie pod Stanisławem spaliło się 600 morgów lasu. W Siechowie poszło z dymem 6 zabudowań włościańskich.

W Starych Brodach spaliło się 12 domów, trochę nierogacizny i drobin.

W Skawinkach pow. wadowicki spłonęły 3 zagrody z kreszczoną. W płomieniach znalazła śmierć jedna kobieta, która przez nieostrożność stała się przyczyną swej zguby i nieszczęścia sąsiadów.

Zjazd Rejowski w Krakowie.

Zjazd Rejowski, który miał się odbyć pod koniec przeszłego roku, został — jak wiadomo — w ostatniej chwili odroczony, głównie z powodu ówczesnego wyjątkowego położenia ludności polskiej pod zaborem rosyjskim.

Obecnie powziął komitet Rejowski stanowczą uchwałę w sprawie terminu zjazdu.

Odbędzie się on w Krakowie, nieodwołalnie w czasie od 1 do 4 lipca br. Zaproszenia imienne, rozdane w jesieni przeszłego roku, zachowały swą ważność i upoważniają zaproszonych do zgłaszania się po karty uczestnictwa w zjeździe tegorocznym, które za opłatą wkładki 10 koron wydawać będzie sekretarz komitetu prof. Uniwersytetu Jagiellońskiego dr. Wiktor Czernek (Kraków, ul. Graniczna, nr. 7 II p.) Pożądane są jaknajwcześniejsze wpisy. Program szczegółowy zjazdu będzie ogłoszony w początkach czerwca.

Wynalazek Szczepanika.

Głośny swego czasu z powodu licznych wynalazków, które miały znaleźć szerokie zastosowanie, zwłaszcza na polu przemysłu tkackiego, zakład patentowy Szczepanika uległ likwidacji. W roku 1898 — jak wiadomo, zawiązało się dla użytkowania wynalazków Szczepanika Towarzystwo akcyjne z kapitałem 1.200.000 koron.

W tych dniach odbyła się w Wiedniu publiczna licytacja osmna austriackich i węgierskich przywilejów i patentów Szczepanika. Wartość z tych osmna patentów oceniano swego czasu na 800 tysięcy kor. teraz naznaczono na wszystkie osm cenę szacunkową 5.400.

Pomimo tego na licytację nie przybył ani jeden amator. Zarząd Dorotemum zwrócił przeto wszystkie patenty i przywileje Szczepanikowi.

Pokłady węgla w Galicji zachodniej.

W jednym z pism lwowskich pojawił się artykuł, poruszający kwestję ogromnej ilości kopalni węgla w Galicji zachodniej. Autor przypomniał w nim rozprawę dra St. Zarepczaka, stanowiącą tekst do zeszytu trzeciego atlasu geologicznego Galicji, a wydaną w r. 1894 staraniem komisji fizyograficznej Akademii umiejętności i wykazującą, iż kosztowne kilkudziesięciu tysięcy załadowe koron kraj nasz mógł być już zajęte ogromne tereny węglowe w zachodniej Galicji, obejmujące powiaty: krakowski, podgórski, wadowicki, chrzanowski, oświęcimski, bialski, żywiecki, które dziś prawie w całości są stały zajęte przez obcych, a głównie przez pruskich przedsiębiorców.

Według danych zupełnie pewnych, bo stwierdzonych za pomocą głębokich wierzeń, tereny węglowe w zachodniej Galicji, obejmują kwadratów od 1000 do 2000 km. kwadratowych i zawierają setki miliardów centnarów metrycznych węgla w pokładach o miąższości wyższej niż m., a więc godnych eksploatacji.

Są to bogactwa olbrzymie, zdolne przy umiejętnym wyzyskaniu podnieść kraj z nędzy ekonomicznej.

G. S. Tarkowski,
HURTOWNY SKŁAD
Win, Wódki, Likierów, Piwa krajowych i importowanych.
2824 Penn ave., Pittsburg.
Czyś bogaty, czyś chudziński, Jeśli potrzebujesz wina Piwa albo gorzalki Na wesele lub na chrzcinę, Nie chodź po to do obcego Lecz kupuj to u swojego, Kazimierza Tarkowskiego! On da towar pierwszej klasy W cenie niskiej na te czasy Towar ma importowany Lub w tym kraju wyrabiany Miary dobrej nie żałuje Każdego grzeczni przyjmie Kto wiec trunków potrzebuje Niech u niego je kupuje Popierajcie więc swojego Kazimierza Tarkowskiego, 2824 Penn ave., Pittsburg, Pa.

Niewidomi i Głusi --- Wyleczeni



SŁEPOTA.
Zużyci, bledzi, biali na oczach, ropienie oczu choroba nierzadka, i ona może powodować ślepotę, leczymy bez bólu, bez cienia. Nawet jeżeli inni okuliści uznali cię za nieuleczalnego, nasi słynni specjaliści zapewniają, że dopóki jest choć trochę wzroku, dopóty jest nadzieja. Leczymy bez bólu, bez bólu i bez niebezpieczeństwa.
Prostymy zezowate oczy bez bólu i bez bólu.
GLUCHOTA I KATAR.
Gluchoty i kataru nie można wyleczyć, dopóki nie usunie się ich przyczyny. 66 na sto wypadków gluchoty pochodzi z kataru, a my za pomocą naszego posobu elektroakustycznego leczymy całkowicie i najgorzej wypadki.

STATE INSTITUTE
638 Penn av., 1 pięć. od frontu
Dr. L. Rosedale,
GODZINY: od 9 rano, do 8 wieczorem, w tym dniu, — i od 9 rano do 3 po południu w niedziele

HURTOWNY SKŁAD
PIWA, WIN I LIKIERÓW
A. PATER, właśc.,
726 Broadock Ave., BRADDOCK, PA.
Rozmaitości trunki, Wina krajowe i zagraniczne: Szampan, Mszalne wino i inne. Wódki: Fines Whiskey, Gibson, Overholt, Tom Moore, Dellinger, Scotch, Guinness, Glen, Brandy etc. Ale, Porter i rozne inne piwa. Zamówienia pocztą na wesele, chrzcinę i t. d. załatwiamy szybko.
Telefony: P. & A. 294 C. D. P. T. 85

New BARRY HOUSE
2943-45 PENN AVE.
J. BARRY, PROP.

Mam na składzie rozmaite zagraniczne wina i likiery a przytem ładną restaurację.

Hotel Merkle.

Charles Merkle, właśc.
Najlepsze Piwa, Wina, Wódki, i likiery. Najsmaczniejsze przekąski.
1521 Penn Ave.
TELEFON: P. & A. 717 MAIN

C. H. Jacobs, Jr. Hurtowny Skład LIKIERÓW

Poniżej podaję spis mojego towaru w pierwszorzędny gatunek, gwarantowanego co do czystości, dobroci i pełnej miary. Płaciny kosztu przesyłki Expressu od 150 mi za miasto na zamówienie od 5 dol. i wyżej. Pieniądze można wysłać przekazem pocztowym Post Office Order albo w rejestrowanych listach. Oto nasze ceny:

Pittsburg Union Club, galon, \$3.50
Jacobs Leader, „ „ 3.00
Biała wódka, 4 letnia, „ „ 2.00
Biała wódka, 6 letnia, „ „ 2.50
Biała wódka, 8 letnia, „ „ 3.00
Czerwona wódka 4 letnia, „ „ 2.00
Czerwona wódka 6 letnia, „ „ 2.50
Czerwona wódka 8 letnia, „ „ 3.00
Arak, galon po „ „ \$2.50 do 5.00
Aniżowa, galon po „ „ \$2.00 do 2.50
Okowita, galon po „ „ 3.00
Sliwowa, galon po „ „ \$2.50 do 3.00
Torkoly, galon po „ „ \$2.50 do 3.50
Piszczelno po kompletny spis w różnych językach.

20 Diamond Square.
Najlepszy, najsukcesowniejszy i najniebezpieczniejszy środek na porost włosów i zapobiegające wypadaniu
Adres: Profesor J. M. BRUNDZA, Brooklyn, N. Y.

Choroby Mężczyzn.
DR. KOLER
jest jedynym specjalistą chorób męskich, mówiący po polsku.
Dokonałość w praktyce lekarskiej może osiągnąć tylko taki lekarz, który większą część życia poświęcił praktycznym doświadczeniom. Dr. Koler jest dyplomowanym w medycynie uniwersytecie.
Dr. Koler posiada dyplomy upoważniające do praktykowania w całych Stanach Zjednoczonych. Dr. Koler nie twierdzi, że dokona wyleczenia w każdej chorobie, ale twierdzi, że wyleczy 8 wypadków choroby na każdych 10ciu pacjentach, którzy udali się do niego na leczenie. To, co tu piszę, nie jest żadną chęcią, ponieważ mogę udowodnić moje twierdzenia świadectwami ludzi, których już wyleczyłem, a których inni opuścili i uznali za nieuleczalnych.
Dra Koler specjalnością jest szybkie i zupełne wyleczenie wszelkich chorób męskich sekretnych i skórnych za niską cenę, a bez przerwy w zajęciach zawodowych.
Dr. Koler również leczy: Katar, dyshawicę, ból głowy, bicie serca, reumatyzm, bezsenność, skrofuty, wodną puchłok, hemoroidy, raptury, epilepsję, anieś św. Wita, wrzody, suchoty, choroby płuc, żółtaczka, wtręty, kiziek i gcherza. A zatem nie odciegajcie się z przyjeźdem do mnie, aby leczyć się u doktora, który zna i rozumie waszą mowę i po bratersku z wami współczuje.
GODZINY PRZYJĘCIA:
Od 9ej rano do 9ej wieczór. W niedziele od 9ej rano do 2ej po południu.
DR. KOLER,
644 PENN AVENUE, PITTSBURG.

CHOROZY
Przyjdźcie z zaufaniem do nas.
Berlin Medical Institute
703 Penn Avenue, Pittsburg.
Kiedy się ogłaszamy w gazetach, żeśmy specjaliści w leczeniu sekretnych słabości męskich i niewieściech, czynimy to z tego powodu, aby ci, którzy potrzebują pomocy lekarskiej wiedzieli, gdzie też pomoc znaleźć mogą. Nikogo nie ciągniemy, aby przyszedł do nas, jak również nikomu nie przyrzekamy czegoś dokonać i podołać nie możemy, a tyłko czynimy to co twierdzimy. Przyszło 20 lat zajmujemy się wyłącznie leczeniem sekretnych słabości; a więc komu przedzie zaufać może? czy lekarzowi, który się zajmuje ogólną praktyką, czy temu, który przez cały czas jego życie zajmuje się wyłącznie leczeniem kilku słabości. Rodacy, bądźcie ostrożni komu zaufacie wasze zdrowie. Przyjdźcie do swego rodaka, który z wami w waszym macierzyńskim języku, objaśni waszą słabość i powie czy może być wyleczony lub nie. My poradzimy wam bezpłatnie zwłaszcza tym, którzy stracili nadzieję wyzdrowienia, i którym lekarze nie mogli pomóc. Nasz zakład jest jedynym polski, mający reputację w całych Stanach Zjedn. jako najstarszy i najstarszy w leczeniu sekretnych słabości. Tysiące ludzi, którzy stracili nadzieję wyzdrowienia, cieszą się zupełnie zdrowiem skutkiem naszego cudownego sposobu leczenia. My mamy własną aptekę, nasze medycyny są z najlepszych i najsławniejszych europejskich wyrobów. Otóż rodacy nie marnujcie czasu, bo tu się o wasze zdrowie rozchodzi, kto re jest najdroższym skarbem ludzkim. Przyjdźcie zaraz! przyjdźcie dzisiaj! My leczymy skutecznie następujące słabości:
Zatrucie krwi, Reumatyzm, Żółtaczka, utraty męzkoscici, Upławy, Varicocele, Chore narządy brzuszne, i wszelkie słabości męskie i żeńskie.
Berlin Medical Institute,
703 Penn Avenue, na drugim piętrze.
Jeżeli nie możecie przyjechać osobiście, napiszcie do nas w waszym macierzyńskim języku, a my wam pocztą wszystko co potrzeba pošlemy.
Godziny ofisowe: od 9 rano do 9 wiecz. W Niedziele: od 10 r. do 4 popołud.

CHOROBY MĘŻCZYZN
Prosimy każdego męczyznę cierpiącego na sekretne choroby, aby przybył do naszego lekarskiego biura. Ręczyemy naszą praktykę długoletnią i doświadczeniem, że was wyleczymy na pewno.
Nasze sukcesy w wyleczeniu siedmnaście set i czterdzieści trzech wypadków, a tylko trzech nie wyleczonych, dowodzi, że umiemy leczyć więc wyleczymy i ciebie kiedyś wyleczymy i innych.
Co leczyć? Leczymy wszelkie prywatne choroby, choćby najbardziej zastarzałe. Nasze leczenie postawi ci na nogi od razu.
Zakażenie krwi leczymy naszym specjalnym systemem w krótkim czasie. Choroba znika w tygodniu, a zupełnie wyleczenie w miesiącu.
Nasze leczenie zatrzymuje wszelkie discharge w jednym tygodniu, kompletna kuracja, choroba nie wraca. Nie próbuj innych lekarstw.
Opuchnięcie wyleczymy w kilku dniach, a ból wstrzymujemy od razu na pewno.
WRZODY I RANY choćby stare wyleczymy bardzo szybko i na stałe.
Choroby nerek i pęcherza Jeżeli masz ból w krzyżach, w pęcherzu, to przyjdź do nas. Nasze leczenie usunie to wszystko od razu i na stałe.
Leczymy wszystkie choroby, choroby skórne, wrzuty, choroby wątroby, żółtaczka i wszelkie specjalne choroby. Przyjdź do nas i oświadczyć pieniądze.
SEKRETNE CHOROBY LE CZYMY W 5 DNIACH POD GWARANCJĄ.
REKOMENDACYA.
Lisbon, Ohio, 3 kwietnia, 1906. — Dr. Andorf Medical Institute: Rad jestem poświęcić trochę czasu na wyleczenie choroby, która cierpię od 4 lat. Antoni Garbaliński. MOŻEMY WYLECZYĆ CIEBIE bośmy wyleczyli innych. Gwarantujemy wyleczenie, które go się poddamy, albo wróćmy pieniądze. Przychodź dzisiaj albo pisz i przysył nam jedno go dolara na medycyny. Możesz pisać po swojemu: 426 Fourth Ave., dwójce drzwi po na pocztę. Godziny: od 9 rano do 9 wiecz. W Niedziele: od 10 do 12 w popoł. i od 7 do 9 wiecz.
Dr. Andorf Medical Institute,
426 Fourth Ave., Pittsburg.

Farmy! Farmy!
Poszukuje się polskich rodzin na naszą nową Polską Kolonię. Mamy na sprzedaż tysiące tysięcy akrów urodzajnej ziemi, którą sprzedajemy od \$5 do \$10 akier. Grunta te pokryte są twardem drzewem, a są i poręby, jak kto woli, może sobie wybrać. Ziemia dobra i urodzajna i rodzi wszelkie zboża i jarzyny. Grunta te znajdują się w zachodnio-południowym Wisconsinie, gdzie jest pod dostatkiem rybnych jezior, to też życie tu niedrogie, bo są ryby i zwierzyzna. Na co miesiąc się w majnach ciężka i niebezpieczna praca za marny pieniążek i życie tam stracić. Tutaj rodzi się wszystko co tylko człowiek może mieć: ziemniaki, kartofle, cebula, marchew, buraki, pszenica, żyto, owies, jęczmień, korna ect. ect.
Jest tu już kilka polskich rodzin osiadłych, a kompania daje darmo 10 akrów pod kosić i budulec desyć bezpłatnie. Należy pisać do:
Cable Land and Impr. Co.,
CABLE, WISCONSIN.

Uwagi.

„Kuryerowi Ohioskiemu.”

W ostatnim numerze „Kur. Ohioskiego” znajdujemy przydługą uwagę, w której „Kur. Oh.” pije do „Wielkopolanina” i pisze: „Pewien czytelnik „Dziennika Chicagoskiego” wystosował pytanie do „Wielkopolanina” ile jest prawdy w zdaniu ogłoszonym przez jezuitę ks. J. Rothenburgera, że Arcybiskup nie jest nad prawem ale, pod prawem i. t. d.

Dalej Kur. Oh. pisze, że Wielkopolanin odpowiedział etc, etc etc.

Otóż oświadczamy, że cała ta długa uwaga Kur. Ohioskiego jest chybiona, bo ani kto w tej sprawie nas o co pytał, ani myśmy cośkolwiek odpowiadali. Przedrukowaliśmy wprawdzie niedawno artykuł Ks. Kruski w podobnej sprawie, lecz wyraźnie zaznaczyliśmy, że to jest artykuł Ks. Kruski. — Prosimy więc, w tej sprawie nie pisać tak wiele... do „Wielkopolanina”, tylko pięć więcej.... do Ks. Kruski.

Dowiadujemy się drogą prywatną z Baltimore, że upadła drukarnia upadłego tamtejszego „Kuryera Godziennego” została w tych dniach sprzedana za bezcen na przysmożę licytacji, i że Kuryer Codzienny przepadł bezpowrotnie... Szkoda to wielka, a spowodowana ona została niedołęstwem kilku osobników, którzy pokrzywdzili założyciela tej gazety, pana Bauto, zarząd wydawnictwa mu wydali, a przez to zniszczyli gazetę!... Wszystkiemu winna zadróżka i zawzięłość indywiduów, które z Wydawnictwa usunęli niesprawiedliwie jednego jedynego człowieka, któryby mógł i umiał gazecie ową dalej poprowadzić. Dziś z ich winy nie ma żadnej gazety polskiej w Baltimore... Szkoda!...

Nadesłano nam łaskawie w minionym tygodniu ozdobnie wydany tomik poezji znanego już w Stanach Zjedn. ze swych pięknych poetycznych utworów autora Stanisława Łempieckiego z Chicago. Dziełko to, pod tytułem: „Surmy”. Pieśń patriotyczna w trzech obrazach, — czyta się z wielkim zajęciem i prawdziwą poezyją i przyjemnością. Piękne obrazy i ustepp, skrócone w barwny, plastyczny sposób z talentem iście poetyckim, rym i rytym jedyny, — niezmiernie miłe czynią na czytelnym wrażeniu.

Widać, że Bóg dał temu młode, mu człowiekowi dar wielki, którego można mu szczerze pochwinić i życzyć, aby talent ten jaknajbardziej nadal uprawiał.

Spotkać się z cześć podobnym w tych zmateryalizowanych czasach między naszą przesiętną Młodzieżą, tu w tym kraju, tak mało poetycznym, — jest zaiste wypadkiem niezmiernie miłym i pocieszającym!

Modemu poecie życzymy coraz większego powodzenia i sławy!

Cena dziełka 25 centów, do nabycia u autora pod adresem: S. Łempiecki 720 - W. 18th Street Chicago Illinois.

O tem samem dziełku pisze „Dziennik Chicagoski” obszernie i bardzo przychylnie. — Z uwag Dziennika Chicagoskiego podajemy w skróceniu następujące wyjątki:

„W tych dniach nadesłano nam książeczkę, której tytuł brzmi: „Stanisław Łempiecki. — Surmy. — Pieśń patriotyczna w 3 obrazach”.

Wobec pana Łempieckiego mamy, a przynajmniej rościmy sobie pewne zobowiązania. Pierwsze jego poemat p. t. „Sonata Duchów” myśmy pierwsi ogłosili w „Dzienniku Chicagoskim”. Nie dziwnego, że z niezmiernym zajęciem odczytaliśmy nowe jego „Surmy”.

Kiedy przed czterema niespełna laty ogłaszaliśmy drukiem pana Łempieckiego „Sonatę Duchów”, (pracę nagrodzoną na drugim konkursie W. O. Zw. Mi. Pol.) składalismy tem samem uznanie i hołd — mniej samemu utworowi aniżeli duszy poetyckiej autora. Sam utwór świadczył o jakimś wielkiem bogactwie uczucia, nastroju i natchnienia poetyckiego, ale zarazem i o łamaniu się z trudnościami i przeszkodami przy nadawaniu temu natchnieniu formy i wyrazów. Był on niejako przebiegiem jakiegoś objawiającego się talentu, ale trudno było osądzić, czy klejnotka będzie drogoceńna, czy błyskotka tylko migotliwa. Tego, że szlachetny to będzie koniec, domyślać

się jednak kazała już okoliczność, iż jednym z najsłabszych, bo patrytycznym owiany był duchem.

Z niemałą radością spostrzegamy teraz, że talent ten niezwykle nie marniał od owego czasu. Poeta, — dziś nie wahamy się już tak go nazwać, — nie dał zgasić iskry niebiańskiej w nim spoczywającej; widocznie pielęgnował ją i krzepił także pracą jej specjalnie poświęconą, bo czytał wiele, mował się i zbroił, ażeby stać się także panem słowa i formy. Bez tego bowiem niepodobna uczynić innych uczestnikami własnych skarbów w duszy przechowywanych, chociażby były najspanialsze i najobfitsze.

„Surmy”, to już utwór poetycki, który każda dusza wrażliwa musi ująć swym wdziękiem zapalem w nim się przebijającym, a także już i zaletami swej formy zewnętrznej. Ma ona nadzwyczajną tę zaletę, że w swem objawieniu się zewnętrznie, do stroju doбира nietykko słów i to słów jak najwyrazistszych, jak najpotężniejszych, chociażby je tworzyły, lub dobywały z pieśni zapomnienia przyszło; — ale także materiały ze skarbów innych sióstrzanych sztuk pięknych. Gdyby „Surmy” na scenie przedstawiono, to nietykko poeta, ale i malarz i muzyk i rzeźbiarz znalazłby w nich coś specjalnego do jego pocucia estetycznego przeznaczonego. Małarz-poeta Wypisaliśmy, to mistrz tej szkoły i nowoczesny Parnas Polski niezawodnie wdzięcznym mu za to być powinien.

Pan Łempiecki wiboczenie nietykko szczerze chce ale i szczerze talent posiada, by zajęć w tym Pernasie miejsce. Życzymy mu tego szczerze: że „Surmy” już czerpiemy nadzieję, że zżywieżko przebiedzie swą drogę byleby wytrwał...

Korespondencya.
(z Polaka w Ameryce.)

SZANOWNA REDAKCYO!

Proszę o umieszczenie niniejszej korespondencji w łamach swego pisma.

ORCHOD 3go MAJA

W Seminarium św. Bonawetury, w Allegany, N. Y.

Od czasu kiedy zaczęły się tworzyć państwa, każdy naród miał w swem życiu pewne dni jasne i piękne, które uwielbiał i oddawał takowym cześć przez rozmaitych lub też manifestację obchodu... Takim dniem niezapomnianym w Polsce i na wychodźstwie jest dzień trzeciego maja. A zatem by należało uczcić ów dzień radostny, „Towarzystwo Literacko Naukowe im. St. Konarskiego” — złożone z Seminarzystów — urządziło obchód w dniu piątego maja 1906 r.

Zebrał się prezes Towarzystwa Ks. Dyakon J. E. Gryczka, przedstawiając krótko i dobitnie ważność dnia oraz powód dlaczego odczytać pamięć nieśmiertelnej konstytucji. Następnie powołał na przewodniczącego obchodu p. C. Pochockiego, a ten z urzędu powołał na sekretarza niżej podpisanego. Program otworzono odczytaniem wspólnie „Witaj majowa jutrzeńko...” Później wystąpił z mową p. L. J. Kufel Sz. mowa przewodniczącego o znaczeniu podał główne przyczyny upadku tej: dalej wykazał jak mamy postępować obecnie, by owa Konstytucja ogłoszona przed 115-tu laty przyniosła swój pożądany owoc. Kończąc swą mowę, kładł największy nacisk na to, byśmy przyjmowali się idealnymi tych, którzy najwięcej przysłużyli się Ojczyźnie.

Następnie wystąpił p. J. Kowalewski z deklamacją — „Głos do Narodu” którą oddał z uczuciem i ze zapalem.

Trzeci z rzędu wystąpił p. B. Ostaszewski z pochwałą godnym odczytem u. t. „Krzyż Chrystusa Krzyż i Polski” — przez Krzyż do Zmartwychwstania... Po odczytach nastąpił Monolog „Przed Sądem”, trafnie i ze zwykłym sobie humorem wypowiedziany przez p. M. F. Szymanowskiego.

Po wyczerpaniu programu przewodniczący zebrał na d. w zarysie ogólny pogląd na dzień 3go maja jako na drogą pamiątkę narodu która chociaż trwała krótko zapisała się tak głęboko w sercu polskiem, że po upływie 115 lat od czasu nadania Konstytucji, cześć i chwala niewygasła w nas dla owego dnia reformy, lecz przeciwnie, wzmagła się tem więcej im dalej oddalała się od dnia 3go maja 1791 r.

Był to dzień — mówił dalej — w którym zachodzące słońce Polski zabłysło raz jeszcze w całej pełni i opromienilo nas zawsze przed forum świata... jak również wy-

trąciło argument zaborem, który usprawiedliwiał drugi i trzeci rozbiór anarchii i nierząd panujący w Polsce. Po przemówieniu podziękował tak panom, którzy brali udział w programie, również jak i wszystkim obecny, którzy swem wzorowym zachowaniem przyczynili się do uświetnienia tej drogiej nam pamiątki: —

Odsłaniem Hymnu Narodowego zakończono obchód.

Występy Sz. p. p., którzy weszli w skład programu wypadły znakomicie, tak że nie nie pozostało do życzenia.

Kreślę się z szacunkiem

W. E. Kwieciekowski,

sekr. obchodu.

New Kensington, Pa.

Dnia 12-go Maja 1906 roku.

Do Sz. Redaktora „Wielkopolanina”.

Szanowny Panie!

Proszę umieszczyć niżej napisane korespondencję na łamach „Wielkopolanina”.

Od roku istnieje w New Kensington Gniazdo Sokół. Ciężkie ono przeżyło z początku koleje. Zdawało się że gniazdo upadnie, lecz kilku ludzi dobrej woli zabrało się do pracy. Gniazdo zostało na gruntu zreorganizowane i stoi teraz na stałych podstawach. Gn. 41 liczy teraz 43 druchów, ćwiczenia odbywają się trzy razy tygodniowo, ale zdaje się że brak aparatów ćwiczebnych. Aby temu zaradzić i zebrać potrzebne fundusze gniazdo urządziło 5 maja bal i przedstawienie teatralne. Oczekiwania nie zawiodły — Hala była literalnie zapchona polską publicznością z New Kensington i okolicy. Aktorzy i Aktorki grali świetnie i zostali wynagrodzeni burzą oklasków. Przesłany niniejszem przez łamy tego pisma serdeczne sokole „Czołem” całej Polonii Kensingtonskiej, za gorące poparcie i zarazem wzywamy do naszych szeregów tą młodzież miejscową, która stoi jeszcze na uboczu. Winniśmy służbę ojczyźnie, pełnijmy ją! a gdzież można lepiej służyć ojczyźnie jak nie w naszych szeregach? Dalej bracia pod nasz sztandar im więcej nas będzie tem wyżej go podniesiemy i zwycięży wrogów. Jeszcze niezgłębia.

Mieczysław Gład,

Sekr. Gniazda

New Kensington, Pa.

Z Trenton, N. J.

(Koresp. „Dzien. Chic.”)

— W dniu 3go maja jako 115 letnią rocznicę ustanowienia konstytucji w Polsce, urządziła par. św. Krzyża ku tej pamiątki piękny obchód w „Liederkrantz” sali. Do licznie zebranej publiczności przemówił w krótkich słowach ob. Reizner, poczem zaprosił miejscowego wiel. ks. proboszcza na kierownika obchodu, który znów po zwykłym zaproszeniu sekretarzy i prezydentów towarzystw na estradę wygłosił piękną mowę patriotyczną. Przemawiali jeszcze potem: dr. Grabowski i ob. J. Szandys. Dzieci szkolne występowały z deklamacyami i śpiewami. Tow. św. Cecylii odpiewało piękne śpiewy narodowe na głosy mieszane pod batutą organisty p. Zielińskiego. Cały przebieg obchodu był poważny, dzięki doborowej treści mów i dobremu wykonaniu śpiewów.

— Parafia św. Krzyża zakupiła dom murowany z cegły, przylegający do posiadłości kościelnej za \$2.500. Do domu tego przeprowadzą się Siostry nauczycielki, a obecnie ich mieszkanie zamienione będzie na szkołę. Już od dłuższego czasu okazywała się potrzeba powiększenia szkoły parafialnej, aby wszyscy dzieci mogły znaleźć pomieszczenie w szkole. Po usilnem staraniu udało się komitetowi zarządzić tej gwałtownej potrzebie, ku radości wszystkich rodziców. dbających o dobre wychowanie dzieci.

— Znakomita nasza artystka, Helena Modrzejewska występowała ostatni raz w tutejszym teatrze. Połową dochodu z tego występu przeznaczyła na dotkniętych trzęsieniem ziemi w San Francisco. Męża pani Heleny Modrzejewskiej, hr. Chlapowski, podejrzewali Amerykanie bardzo serdecznie oraz był gościem tutejszych rycerzy Kolumbasa znaną wielką organizacją irlandzką.

Zmarli Kapłani.

— W Baltimore, w stanie Maryland umarł dnia 9go Maja s. p. Ksiądz Józef Dulski, — proboszcz parafii św. Kazimierza w temże mieście.

— W West Seneca, miasteczku pobliskim od Buffalo, zmarł dnia 11go Maja s. p. Ks. dr. Piotr Szulca, proboszcz parafii św. Barbary. Zmarły należał niegdyś do Kongregacji Niepokalanej Poczciwa N. M. P. w mieście Lille, we Fran-

cyi i był professorem tamże w zakładzie wychowawczym przez 8 lat.

Gdy rząd francuski zaczął wypędzać zakonników i ks. Szulce był zmuszony przenieść się do Stanów Zjedn., do diecezyi w Buffalo. Tuż administrował najpierw parę polskich parafii, a ostatecznie ks. biskup przenaczył go na stałego rektora polskiej parafii św. Barbary w West Seneca, na której czele stał przez kilka lat.

Spółka Zeglenia będzie wyrabiać koła automobilowe.

Z Chicago, Ill., donoszą: — Spółka p. Zeglenia, wyrabiająca znane panczerz kulochronne, ma widoki dalszego rozszerzenia interesu pokazało się bowiem, że tkanina chroniąca życie przed zamachami, da się użyć ze zdumiewającymi rezultatami do fabrykacji kół automobilowych, tak, że nie przebieje jej żaden gwóźdź, nie przetnie żadne szkło, i zabezpieczy, jak najzupełniej od takich wypadków, które tak często dawały się we znaki w dalszych wyścigach. Spółka Zeglenia pertraktuje obecnie z poważnymi firmami o warunki użytkowania tego wynalazku do wspomnianego celu. Otworzy to nowe i poważne źródło dochodu dla spółki, która w ten sposób może się wybić na czoło pierwszorzędnym zakładom przemysłowym w kraju. Poważnem źródłem dochodem dla spółki będą także owe trzybrylowe wypłacane p. Zegleniowi za każdy panczerz, je go systemu wyrobiony w Rosyi, a wyrabiają ich tam coraz więcej. Winstujemy tak pięknego sukcesu.

Detroit, Mich.

„Dziennik Polski” z dnia 10 pisze:

Jakób Ostrowski, 35 letni robotnik, zam. przy narożniku Ferry av. i Dequindre ul., leżał przez pięć godzin wczorajszej nocy na torze kolejowym w pobliżu Dequindre ul., i Harper ave., z jedną zupełnie uciętą, a drugą zmiażdżoną nogą, zaminął dookoła dookoła się o pomoc. Pięć godzin wołał i głośno narzekał, błagając o pomoc, lecz nikt go nie słyszał. Dopiero o godzinie 4 rano nadziedz policjant i zawezwał wóz szpitalny z szpitala Panny Maryi, który nieszczęśliwego zabrał z sobą. Jedną nogą była gładko ucięta powyżej kostki, druga wisiła tylko na żyłach, i naturalnie musiało ją natychmiast uciąć. Nieszczęśliwy wskutek utraty krwi i zimna jest tak osłabiony, że lekarze nie mają najmniejszej nadziei utrzymania go przy życiu.

Opowiadał lekarzom, że w nocy o godzinie 11 szedł wzdłuż toru kolejowego do pracy. Naraz zachuchała zamin lokomotywa i nim zdolał ostrościć, już leżał pod jej kołami.

Ostrowski jest kawalerem i mieszkał pn. 537 Ferry ave.

Chicago, Ills.

„Dziennik Narodowy” z dnia 10 maja pisze:

Jan Rudnik, oskarżony o zamordowanie Barczajty, salunista pn. 531 przy ulicy Noble w dniu 21 stycznia b. r., może się wykpi. Najgłośniejszy świadek prokuratory, Antoni Brzycka, odwołał wczoraj przed przysięgłymi swoje poprzednie zeznania obciążające Rudnika. Powiada, że wtedy gdy robił pierwsze zeznania, był kompletnie pijany i nie może być odpowiedzialnym za to co mówił, Stanisław Torczyński, zamieszkały pn. 1812 przy Lawndale av., zeznał wczoraj, że o godzinie 11:45 tej nocy, w której Barczajty był zamordowany, Rudnik znajdował się w salnie jego ojca u zbiegu ulic Wolfram i North Central Park avenue, a więc w miejscu o dwie milie oddalonem od saluni Barczajty.

Dziś sprawa toczy się dalej.

Nie chcą płacić Smulskiemu.

„Dziennik Narodowy” z dnia 10 pisze: Rzecznik miasta Chicago, pan Smulski, jest już trzy miesiące bez płacy. Czytelnikom wiadomo, że sędzia Barnes wyraził orzekł, że ob. Smulski jest rzecznikiem miasta Chicago do kwietnia przyszłego roku. Pomimo tego jednak pan mayor Dunne i jego doradca z zarazem pułkownikem czy generałem Lewis, rzecznik korporacyjny, nie chcą się poddać temu wyrokowi. I „Generał” Lewis wciąż utrzymuje, że ob. Smulski, nie jest rzecznikiem miasta lecz tylko asystentem pana Jenerala.

Gdy więc rzecznik miejski zgłosił się wczoraj po płacę za trzy zaległe miesiące, wówczas odpowiedziano mu, że nie ma pieniędzy dla niego jako dla rzecznika miejskiego, gdyż pan mayor postanowił wnieść apelację do najwyższego Sądu stanowego. Jeżeli więc ob. Smulski chce przyjąć płacę jako asystent rzecznika

ka korporacyjnego, to może ją mieć. Jeżeli się upiera przytem, że jest rzecznikiem miasta przez ogół wybranych, to nie dostanie ani centa.

Taki wyrok wydał pan mayor sędzia Dunne. Dobrze to ktoś powiedział, że Dunne jest najlepszym sędzią między mayorami a najlepszym mayorem między sędziami.

Chicago Ill.

Ostatnia „Zgoda” donosi: Roman P. Mgelewski, syn znanego związkowca w Chicago zdał świetnie egzamin przed komisją marynarki wojkowej w Annapolis i został przyjęty do akademii tamże.

Ze 178-mu kandydatów tylko 87 złożyło odpowiedni egzamin, a między tymi był i nasz Polak.

Młody Mgelewski dostał się do akademii w Annapolis dzięki usilnym staraniom Wydziału Oświaty Z. N. P. i kilku wybitnych polskich obywateli.

Wstydu nam nie przyniosł...

Odezwa do manektników.

Na głównych drzwiach katedry św. Jana w Warszawie przylepiono odezwy arcybiskupa warszawskiego Popiela, do b. księży, a obecnie sekiarzy-Maryawitów. Arcybiskup, na mocy dekretu Ojca świętego z d. 5go kwietnia r. b., którego mocą zgromadzenie Maryawitów potępiono, wzywa tychże Maryawitów, aby się w ciągu dni piętnastu stawili w konsystorz warszawskim dla wysłuchania wyroku papieskiego. Wzywani są byli księża: Paweł Skolimowski, Bolesław Wiechowicz, Wawrzyniec Rostworowski, Adam Furmanik, Jan Kaczyński, Zenon Suchowski, Józef Pagowski, Jan Kowalski, Edward Marks, Czesław Kahl, Roman, Roman Gostyński, Józef Poradowski, Stanisław Sieciecki i Józef Szymanowski. W razie niestawienia się ich we właściwym terminie uznani będą za krnąbrnych i trwających w błądzie, oraz zastosowane do nich będą kary, przepisane prawem kanonicznym.

Gubernator piotrowski zakazał w obwodzie gubernii wszelkich procesy religijnych poza murami kościoła. Powodem tego rozporządzenia stały się ostatnie krwawe zajścia Manektników w katolikami w Lesznie.

Na polskie sieroty.

Na chrzcinach u państwa Styków w Braddock, Pa., na wniosek p. Jana Lietki, skolektował pan J. Hebnorowski na polskie sieroty w Emsworth, Pa:

Rodzice dziecka	.....1.20
Aleksander Zieliński z żoną	.....75
Jan Sietka z żoną	.....1.00
Jan Pawłowski z żoną	.....1.00
Jan Kotowicz	.....1.00
Paulina Świętowska	.....1.00
Państwo Rodak	.....50
Ig. Stebnarowski z żoną	.....50
Tomasz Obuchowski	.....25
Pani Romanowska	.....25
Stan. Ulanowicz z żoną	.....25
N. N.	.....12
Pan Mazalewski	.....10
Razem	7.92

Ogłoszenia na czasie.

Jest do odstąpi. nia lokal ze wszelkimi wygodami oprócz tej, iż trzeba koniecznie płacić komorne.

Gdy wiosna nadeszła.

Gospościa zaczyna odrywać dywan i wyczeszczać śmiecie i brud, które się nagromadziły w ciągu zimy. Bierze ona wodę i mydło i szoruje i wyciera wszystko aż będzie czystym i lśniącym. Wiosną powinniśmy oczyścić nasz organizm z nieczystości, które znajdują się we krwi, i które poważnie zagrażają zdrowiu. Humory w ciele się rozwijają, zakażenie szkodliwemu powstaje, oczema się wyrzuca, wrzody, krosty i pryszcze pokazują się na skórze, głowa boli, żołądek w nieporządku. Severy Czyściciel Krwi naprawi wszystkie te przypadłości. Jest to stosowne lekarstwo do brania wiosną i w każdym czasie na nieporządku we krwi. Każdy, ktokolwiek kiedy go próbował, ogłasza i poleca Severy Czyściciel Krwi. Cena \$1.00 we wszystkich aptekach lub od W. F. Severa Co., Cedar Rapids, Iowa.

Obecnie jest czas

do używania

Vilsack's Spring Tonic

na oczyszczenie krwi.


Butelka lekarstwa Beef, Iron and Wine tylko 50 c.

Obecnie otrzymaliśmy wielki zapas świętych lekarstw z Europy i Ameryki, i takowe sprzedajemy po najniższych cenach.

Vilsack Drug Co.

Róg Penn ave., i 29 ulica.

CHOROBY
nznane za niewyleczalne były
całkiemsunięteprzezkurację
WIEL. NEWMANA



Reumatyzm, niestrawność, słabość nerwowa, kaszel, płucie krwią, zaziębienie, choroby skór ne różnego rodzaju, słabość nie wiast po połogu, słabość męczyzn i dzieci, ból w krzyżach, opuchlina it. d. wszystkie są jak najdokładniej lezone, aby nie powróciły.

Cierpiała na rozstrojenie nerwów w najgorszym stanie
Pani Antonina Hudak w zgłoszeniu się o pisała chorobę w następujący sposób: Wiek 23 lat, matka 3-ga dzieci. Cztery tygodnie temu zaczęłam się martwić i kłopotać o tego czasu wydała mi się, że rozum mój nie mógł. Wyobrażam sobie różności, jestem bardzo bojliwym i gniewam się o byle co, robi mi się zimno a potem gorąco. Poeg się szlag, jać nie mogę. Nie sądzę, że cie leane bódę mogę przetrwać podobnie cierpienia. Wprost nie mam siły robić tego, co kiedyś robiłam. Jestem przekonana, że skutec. niejszych lekarstw znalazłbym nie mogła.

Wiem, że masa niewiast jak i mężczyzn, cierpi na podobne choroby i mam nadzieję, że będą korzystali z mojej praktyki, pozostaję z głębokim szacunkiem.

Antonina Hudak, Box 66 Brackton, Pa.
DARMO wysłać wam poczynającą księ gę o sposobach, jak można leczyć nia. Piszcie dzisiaj a nie odkładacie jedne go dnia. Zawsze załączcie 2c markę. Adres:
REV. NEWMAN,
1361 W. Lake, Chicago, Ill.
W zgłoszeniu się wymień gazetę Wielkopolanina.

Max Klein & Sons,
1318-20 Penn Avenue

MAX KLEIN,
1318-20 Penn Ave.

zaopatrz was we wszelkie likiery, wina i kordyady, lepsze niż inny jaki dom dostawczy w mieście.

PONIEWAŻ my znamy się na tym interesie doskonałe, zajmując się nim od 36 lat.

PONIEWAŻ my pochodzimy z kraju i wiemy co gdzie kupować.

PONIEWAŻ my wiemy co wy lubicie.

PONIEWAŻ my chcemy sprzedawać z małym zarobkiem a z waszą oszczędnością.

Przyjdźcie zobaczyć nasz wybór Likierów i ceny. Mamy wszelkie gorzałki:

SLIWOWICA,
DROPOWICA,
TORKOLY,
GRAPPA,
BLACKBERRY,
JAŁOWCOWKA
ARAK,
WINA RÓŻNE i
Wszelkie Likieri.

Max Klein & sons,
1318-20 Penn Avenue.

WOLNA JAZDA TRAMWAJEM DO
SCHOENFELD'A,
WIELKIEGO SKŁADU NA SOUTH SIDE,
1317-19 Carson Street.

GDZIE WYSPRZEDAŻ WIELKIEJ WARTOŚCI UBRAN MA MIEJSCE.

Krawieckiej roboty najmniejszej ubrania męskie wartości \$15.00 do \$18.00 będą wysprzedane w cenie tylko po

\$10.00

Najlepsze i najnowsze kroju Męskie ubrania zrobione, aby je sprzedawać po \$20.00 i \$25.00; teraz będą wysprzedane po cenie

\$14.90

Setki innych Bargasów, za leżnych do wymienienia tutaj

SPECYALNIE TYLKO NA SOBOTE.
Wynijcie ten Kupon i przynieście go do składu naszego, a w zamian otrzymacie podwójną ilość Znaczków Handlowych Trading Stamps.

SCHOENFELD, 1317-1319 Carson Str.

Wszelkie druki przynioscie do drukarni Wielkopolanina.

MŁODE
Małżeństwa

Powinno zażądać od nas, abyśmy ich mieszkania urządzili na kredyt. Podczas tej wielkiej wysprzedaży, prosimy się zastanowić nad urządzeniem domów. My sprzedajemy tylko najlepszej jakości meble do: Sypialni, Jadalni i Sali gościnnej, a ceny nasze na kredyt są tańsze, jak najtańsze ceny są innych za gotówkę. Dajemy również Znaczkę Handlową na każdą sprzedaż za gotówkę lub kredyt, a są tak dobre jak złoto, gdyż posiadają całą swą wartość.

nasza na bieżący tydzień jest Bambusowa
Taboretka, którą sprzedawać będziemy tylko po... **28c**



Ten set z dębowego drzewa do sypialni, z lustrem francuskiego wyrobu, wartości \$35. **\$22.50**
Wasza cena tylko...



Dziecięce wózki „Heywood” są najlepsze, mamy ich wszystkie rodzaje, i o gumowych kołach, cena ich od:

\$14.50 \$2.98 do \$30.00

STEELE FURNITURE CO.,
1214-18 Carson St., S. S.,
WIELKI SZTOR KREDYTOWY.

SPRAWY UNII.

Zarząd Unii św. Józefa.

Wiel. Ks. Proboszcz
Cezar Tomaszewski kapelan Unii.
Jan Maron, Prezydent.
Paweł Szalkowski, Wice-prez.
Wł. Szelon, Sekr. Protok.
Andrzej Kaźmierski, Sekr. Finans.
Leopold Buchholz, Kasyer.
Augustyn Szramowski, Marszałek.
Józef Grabowski, Opiek. Kasy.
Ant. Ratajewski, Opiek. Kasy.
Wład. Mielczuszy, Opiek. Kasy.

Wszelkie korespondencje, dotyczące Unii św. Józefa, adresować należy na ręce sekretarza:

WŁ. SZELON,
2908 Ridge st. 13. ward.

PITTSBURG, PA.
Wszelkie listy w sprawach finansowych Unii należy adresować do:

ANDRZEJ KAŻMIERSKI,
335 Hancock St., 13 Ward,
PITTSBURG, PA.

ZAWIADOMIENIE.

W przyszłą niedzielę dnia 20 bm. odbędzie się posiedzenie Tow. Krasusów Serca Jezusa, zaraz po sumie. Upraszam się wszystkich członków o stawienie się na takowe z powodu ważności spraw bieżących. Chętnych do wstąpienia kandydatów na członków upraszam się również o przybycie na to posiedzenie do sali posiedzeń par św. Wojciecha.

Sekretarz.

ZAWIADOMIENIE.

Zawiadamiam iż posiedzenie Br. św. Józefa gr. I Unii św. Józefa, odbędzie się w przyszłą niedzielę dnia 20 bm. o drugiej po południu w Sali posiedzeń w Parafii św. Stanisława Kostki.

Posiedzenie odbędzie się w trzecią niedzielę zamiast w czwartą z tej przyczyny, iż w Niedzielę czwartą t. j. dnia 27 bm. Br. św. Józefa gr. I ma wziąć udział w wychodzie na poświęcenie nowego kościoła w Glasport, Pa.

Z szacunkiem
Józef Walkowski
Skr. Prot. gr. I.

ZAWIADOMIENIE.

Niniejszem zawiadamiam Rr. św. Michała Arch. no. II iż posiedzenie odbędzie się w przyszłą niedzielę dnia 20 bm. o 1:30 po południu w sali posiedzeń przy kościele św. Nep. Serca Najś. Maryi Panny na górach. Obecność członków jest konieczną, ponieważ iż są sprawy do załatwienia względem wychodu poświęcenia kościoła w Glasport, Pa.

Z szacunkiem
A. Kazmierski, Sekr.

Suter Pa.

Miasteczko Suter, leżące 14 mil powyżej miasta Mc Keesport, nawiązane zostało znacznym pożarem w minionym tygodniu. Szkody wynoszą jakie 40 tysięcy dolarów.

Mammoth Pa.

W kopalniach węgla w Mammoth, należących do koksowni Fricke, zarwało się dnia 11-go maja sklepienie kopalni na górników, gdy ci zatrudnieni byli „rabowaniem“, czyli zabieraniem podwór z opuszczonych galeń. Trzech górników: Joseph Pilnij(?) J. Kowalski i Andy Muciek zostali na miejscu zabici.

Punxsutawney, Pa.

Dnia 12-go maja napadł tłum pijanych wiochów na dom włoński dom nierzadki i chciał takowy zburzyć. Właściciel domu, włocho nazwiskiem Costa zaczął strzelać do tłumu i postawił śmiertelnie trzech ludzi, a między tymi i konstablą Laughlina który nadbiegł tam właśnie wtedy, aby tłum rozprężyć.

Zlynezwali Murzyna.

W miasteczku Eastman, w Stanie Georgia, obwieścił dnia 14 bez sądu biali murzyna Wiliama Wommoock za kradzież napad na białą niewiastę.

Arcybiskup dla New Orleans.

Washington, D. C., — 12-go maja. — Najprzewiel. James N. Blenk, biskup w Porto Rico, został zamianowany arcybiskupem w New Orleans, jako następcę zmarłego arcybiskupa Chapelle. Arcybiskup Blenk wyjechał wczoraj stąd do Baltimore, ażeby konferować z Kardynałem Gibonsem.

Ofiary złożone na Polski Dom Sierót w Emsworth, Pa., na Pittsburg i okolice.

N. N. 1.00
Na chrzcinach u państwa Styków w Braddock, na wioskę p. J. Lietki, skolektował p. J. Hebnarowski 7.92
Przyjaciel Sierót 5.00
Kolekta w parafii Przemienienia Pańskiego, Mt. Pleasant, Pa. 155.50
Od następujących osób:

Wyn ks. prob. Siwiec 5.00
Bawół Izidor 5.00
Winiarski Piotr 5.00
Graczyk Józef 1.00
Habrak Adam 5.00
Szule Józef 5.00
Skrós Józef 5.00
Bilik Michał 5.00
Bogus Andrzej 7.5
Misiewicz Antoni 5.00
Misiewicz Jan 5.00
Kuipiel Wojciech 1.00
Szczaula Józef 5.00
Pasiński Andrzej 5.00
Pudelski Ignacy 5.00
Kiszka Antoni 1.00
Pasiński Wojciech 1.00
Myszak Stanisław 1.00
Zapiecki Kazimierz 1.00
Duda Regina 5.00
Mitera Jan 5.00
Jakób 5.00
Wojtanowicz Wojciech 1.00
Skrabo Józef 1.00
Stankowski Piotr 5.00
Kociński Jan 5.00
Kuczyński Walenty 1.00
Wiśniewski Stanisław 5.00
Baleerek Jakób 5.00
Gysiński Wojciech 5.00
Cebula Jan 1.00
Andrzej Kaczmarek 5.00
Monika Skibińska 1.00
Jan Obersaer 1.00
Paweł Michalezyk 5.00
Fr. Jagoda 5.00
Fr. Pacak 5.00
Fr. Hinc 5.00
Kazimierz Kościelnik 1.00
Daminik Skilocz 4.30
Antoni Kaczmarek 5.00
Józefa Brzezińska 5.00
Tomasz Malecki 5.00
Józef Szczepaniak 5.00
Katarzyna Paszut 5.00
Stanisław Konieczny 5.00
Fr. Nowak 5.00
Jan 5.00
Antoni Heliński 5.00
Jan Sliwa 5.00
Walenty Sknerski 5.00
Ignacy Zimmerman 5.00
Franciszka Tymiańska 5.00
Józef Rosiński 5.00
Paweł Prusinowski 5.00
L. Tarasiński 5.00
Kasper Żepniak 5.00
Michał Zaradzki 5.00
Józef Domagała 1.00
Antoni Kalaczyński 5.00
Piotr Rudnik 5.00
Józef Głębiński 5.00
Stanisław Grzegorski 2.00
Jan Heliński 1.00
Michał Becker 1.00
Fr. Maruszewski 1.00
Andrzej Kulezak 1.00
J. Grolewski 1.00
T. Buszka 5.00
T. Kowalski 5.00
W. Szczepaniak 1.00
J. Simon 5.00
W. Jędrzejowski 5.00
J. Buśny 5.00
J. Górecki 5.00
M. Oliński 5.00
J. Gichorst 5.00
M. Cwikliński 5.00
J. Frawka 5.00
J. Andrysiak 1.00
J. Sawicki 5.00
W. Witkowski 7.5
W. Kościelnik 5.00
A. Osiniński 5.00
F. Staszak 1.00
F. Jarecki 5.00
J. Uszkowski 5.00
J. Droupik 5.00
J. Wasiolek 5.00
M. Kościelnik 1.00
S. Rymok 5.00
S. Wawrzyniak 5.00
T. Roworski 1.00
J. Blurczyk 5.00
M. Morosiński 5.00
M. Tylko 1.00
A. Skoczek 1.00
J. Szczepaniak 5.00
K. Beryny 5.00
J. Grabalewski 7.5
Kaz. Nasiatka 5.00
Rozdusiński Józef 5.00
Zysert Józef 5.00
Osuch Paweł 1.00
Rogozński Marcin 5.00
Kuczman Jan 5.00
Kaz Józef 5.00
Gazda Michał 1.00
Byś Józef 1.00
Dobijański Paweł 1.00
Kielar Jakób 5.00
Formal Fr. 5.00
Merik Kaźmierski 5.00
Wiśniewski Piotr 5.00
Ignaciak Andrzej 1.00
Prokop Karol 5.00
Szaw Jan 5.00
Kawka Marcin 1.00
Konopka Andrzej 5.00

Sochacki Jan 5.00
Zegleń Wojciech 5.00
Kłóska Władysław 5.00
Klimowski Maciej 1.00
Kapel Ferdynand 5.00
Syh Jan 7.0
Waza Wojciech 1.00
Fr. Kotarski 1.00
Andrzej Kojas 1.00
Józef Pometlacz 5.00
Bartłomiej Pynxa 5.00
Szczepan Górecki 1.00
Maciej Zwierzchowski 1.00
Karol Gasiorowski 5.00
Józef Białka 5.00
Ignacy Wojdak 7.0
Alex. Kuczkowski 5.00
Jan Rendarz 5.00
Józef Milewski 1.00
Jan Olejniczak 5.00
Józef Cwikliński 5.00
Jakób Waliński 5.00
Jakób Olejniczak 5.00
Fr. Ludwikowski 5.00
Andrzej Karpin 5.00
Fr. Konieczka 5.00
Antoni Sicz 5.00
Józef Kurek 1.00
Jan Kaczmarek 5.00
Ignacy Andrzejewski 5.00
Zukasz Kaczmarek 5.00
Paweł Józwiak 1.00
Jakób Bielski 1.00
Fr. Panczak 1.00
Józef Piskosz 1.00
Antoni Karbowski 5.00
Teodor Krzywosiński 5.00
Mniejsze ofiary 43.80

Z Everson, Penna.

Józef Kubiak 5.00
Jan Szczepaniak 5.00
Wojciech Kwiatek 1.00
N. N. 1.00
N. N. z Pittsburga 1.00
Na imieninach u p. Stan. Kosińskiego zebrał p. A. Piłart 7.00
N. N. 1.00
Na chrzcinach u państwa A. Bieniasz, w parafii Najśw. Rodziny 13.60
Kolekta z parafii Najśw. Rodziny 39.15
N. N. 1.00
Aniela Prusinowska 1.00
Kolekta w VI Dystrykcie 4.30
N. N. 1.00
Dzieci szkoły św. Stanisława 150.00
Koski zebrały na sierotki 150.00
Państwo Ratajczyk 10.00
N. N. 1.00
N. N. 7.10
Jan Zgórecki z Everson, Pa. 5.00
N. N. 5.00
Ks. N. N. 10.00
Przyjaciel Sierót 10.00
Przyjaciel Sierót 20.00
Kolekta w Allegheny 1.70

Razem \$461.27

Podziękowanie:

Wszystkim Dobrodziom i Ofiarodawcom, niniejszem dziękujemy jaknajserdeczniej, polecając sierotki dalszej taskawej pomocy.
W przyszłym numerze podamy spis ofiar z Mammoth, i Donora, Pa. Wnym Proboszczom z Donora i Mammoth i zającym ich parafianom, niech Bóg stokrotnie wynagrodzi za ich dobre serce dla sierot.
Tak samo, z całego serca dziękuję Wnym Księgom i panom którzy mi pomagają w kolektowaniu.
Sługa w X-ie.
X. C. Tomaszewski C. S. Sp.

Z różnych stron.

W Szkocyi dało się użuć znaczne trzęsienie ziemi dnia 8-go; tegóż samego dnia użuć znaczne trzęsienie ziemi w stanie Connecticut w okolicy East Hampton. — Z Włoch donoszą pod d. 8-go maja, że wulkan Wezuwiusz zaczyna znów mocno dymić i wyrzucać piasek i żużel.
— W San Francisco dają się użuć co parę dni ponowne słabe wstrząśnienia.
— Na wyspie Guadelupe w Indiach Zachodnich, należące do Francji, wybuchy dnia 8 krwawe ruchy podczas wyborów. Walczą krwawo dwie partie: liberalna i socjalistyczna.
— Na wyspie Kuby odbyły się w sobotę wybory: prezydentem obrany na nowo Estrada Palma a podprezydentem senator Mendez Capote.
— Socjalistyczne święto 1-go maja odbyło się w całej Europie dosyć spokojnie i nie przyszło do znaczniejszych rozruchów.
— W Atenach, w Grecji odbywały się dalej t. z. Igrzyska Olimpijskie, — na których przodują amerykańscy gimnastyści i sportsmeni, zdobyli oni dnia 3-go maja 11 pierwszych nagród, 6 drugich i 5 trzecich. Górą amerykańskie!
— Ze Lwowa telegrafują pod d. 7-go, że tamże zaszły kławy starcia między policją a socjalistami. Szczegółów brak.
— W Macedonii rozpoczyna się na nowo ruch powstańczy bułgarski przeciw turkom. Zacięte walki miały miejsce między wojskiem tureckim a bułgarami pod Uskub, Loydja, Elovina itp.
— W Afryce biją się dalej po wstańcy Zulusowie z anglikami;

dnia 8-go miała miejsce znaczniejsza potyczka, w której anglicy ubili około 100 Zulusów z oddziałów Bambaaty.

— W Chinach, w prowincji Hu Nan, niezmierna powódź zrzadziła wielkie szkody; setki ludzi miało zginąć.

Niedaleko wodospadów Victoria Falls w Afryce, stado dzikich giraf zaplątało się swoimi długimi szyjami w druty telegraficzne i porzywało takowe, przez co komunikacja telegraficzna na znacznej przestrzeni kraju została przerwana.

Murzyny w Texas.

Przy niedawno dokonany spisie dzieci szkolnych w mieście Houston, Texas, przekonano się że w tem mieście jest 4,400 murzynskich dzieci w szkolnym wieku (od 7 do 17 roku) a białych dzieci jest tam tylko 8,114.

— W mieście San Antonio, jest 1,140 murzynskich dzieci szkolnych a białych dzieci szkolnych jest 10,756.

— W mieście Dallas, jest 1,192 murzynskich szkolarzy a 8,676 białych; w Fort Worth jest murzyniat szkolnych 1,106 a białych jest 4929.

Listy Polskie na pocztę.

Uwaga! — Zgłaszający się po list, powinni podać datę pod którą list był ogłoszony, — zaś list zagraniczny, trzeba podać numer pod jakim jest ogłoszony.

Nazwiska drukujemy w gazecie tak samo jak nam je na pocztę podano.

Nazwisk zniesionych, lub zamarykanizowanych, jak: Johann, John Jack itp. wcale nie podajemy, bo Jany i Dzieki to już nie polacy.

Pittsburg, Pa. 14 Maja 1906.

Główna poczta.

Listy dla pań.

Mrs. Browarsky
Katie Potoskia
Anna Szostak

Listy dla panów.

Frank Galant
Antoni Otręnsky

Zagraniczenie.

6 Władysław Banasik
7 Wanda Bednarski
15 Stanisław Bzarnski
16 Jonas Dubiskas
17 Stahisław Dwidell
20 Michał Fabryka
26 Józef Kivistowski
29 Mrs. Kanitz
30 Peter Kramovic
39 Stanisław Marno
47 Aleksander Noworadko
48 Stanisław Niemonis
51 Yorko Paszywak
52 Florentyna Padlo
53 Katarzyna Pue
54 Franciszek Palyszewski
60 Franciszek Rievel
62 A. Stanis
64 Stanisław Szesensnich
65 Janu Skibinskiemu
68 Koman Skalski
70 Jonas Szabanas
73 Jonas Sidaras
74 Wilim Stonis
77 Jan Tyvak
78 Janas Tkacs
80 Anton Ular
82 Piotr Wisniewski
83 Wojciech Wisokaski
85 Kazimierz Yurkanis
86 Adam Zaleloski
87 Antoni Zalewsky
88 Stanisław Zybusuni

Listy z Niemiec.

7 Stanislaus Niedziel
East Liberty Stacya
Mery Pomiotło

Arsenal Stacya.

John Razyeki
Miss Isabella Truckan

Zagraniczenie.

Joseph Grudina
Jak Jakubowski
Jure Krizmanic
Bartol Kruljac
Karol Mackiewicz
Buzo Petrovie
Maryanna Piekas
Francisku Seepanskiemu
Franciszek Wojciechowski
Marya Wolnar

Zagraniczenie.

Wawrzynie Dabrowta
Yanko Dobrimie
Maglena Drosdik
Anna Drygajlo
Iwan Filipow
Matia Kranisz
Mikołaj Kransz
Mikołaj Lechman
Michał Trpaniewicz
Buzo Stepanovic
Alexander Szczuczynski
Michał Syrko
John Szilakis
Nikola Vujnovic
Kajetan Witkowski
Katarzyna Wroniak

Forbes Stacya.

Jan Męczybochenek
Tomasz Pan Szanowny
Mrs. Maria Pimperl

Wasz Kredyt Dobry
My możemy umeblować wasz dom
WE WSZYSTKO.

Dywany, Piece Talerze.
Będiesz pła- \$1.00 Tygodnio-
cił tylko wo.
10 & PENN AVENUE.

Bargains! Bargains!

WEILAND

zawsze zaprowadza ulepszenia — i obecnie daje za te same pieniądze lepszy towar jak kiedykolwiek. Przychodźcie, teraz jest znakomitą sposobność dla was do oszczędzenia wiele pieniędzy.

Resztki szwajcarskich franek, pójda te 8 1/2c
Resztki Białego płótna, będziemy sprzedawać teraz po 8 1/2c
Resztki Gingham, bardzo ładne, obecnie pójda 5c
Resztki Perkali, bardzo piękne, muszą być tylko po 8 1/2c
42 calowego Muslinu, pełna długość, teraz pójda po 10c
obrusy na stół, i kolorowe ręczniki, gotowe, sztuka tylko po 10c
damskie latowe stanki, bardzo dobre, obecnie pójda po 8c
damskie latowe do prania spodnie, teraz pójda tylko po 39c
męska latowa bielizna, bardzo dobra i mocna, pójda tylko po 25c

WEILAND
Dept. Towarów Galanterijnych,
1314-16 Carson, S. S.



Powodując chwilowe podrażnienie nerwów, ich częste używanie sprawia przygnębiecie całego ustroju człowieka.

Wywar czystego piwa posiada stanowczo dobrą wartość jako pokarm, czem wzmacnia cały ludzki organizm.

SILVER TOP BEER

jest nader bogate w ilość słoju.

Używanie go pomaga w odżywianiu i uspakajaniu systemu.

Uwolnij się z wiewów nałogu picia herbaty i kawy, przez używanie Duquesne Silver Top Piwa podczas jeźdźnia. Czystość jego jest stanowczą. Zamów sobie do skrzynkę.

Na sprzedaż w pierwszorzędnych karczmach. Hygienicznie warzone w Browarze Duquesne przez:

Independent Brewing Co
Pittsburgh

JEDEN FUNT CZYSTYCH
ŚLIWKOWYCH POWIDEL
POD WZGLĘDEM POŻYWCZOŚCI
— RÓWNA SIĘ —
Dwu Funtom Wołowiny
ZADAJ O SWOJO GROSZNIKA
BY CI BOSTACZYŁE PRAWOWYCH
"L. G. H." Śliwkowych Powidel
NIE BIERZ PODRABIANYCH
ZADAJ TYŁKO WYROBU FIRMY
LAMON — GOHL SYRUP CO.
23 W. RANDOLPH ST CHICAGO, ILL.

BERNARDI'S
1313-1315 CARSON STR. SOUTH S.
DRUGI TYDZIEŃ
WIELKIEJ
Majowej Wysprzedaży!!

Ofiarujemy wiele znakomych Bargainsów. Nie pomińcie tej sposobności oszczędzenia pieniędzy. Przyjdźcie obaczyć!

LETNIE MATERIE PRALNE.

Przygotowujecie się do nadchodzącego gorąca. Jaka to wygoda mieć przygotowaną ciekłą bieliznę w tym gorącym czasie.

Biały kolor będzie w bieżącym sezonie więcej używany jak kiedykolwiek dotąd. Dlatego przygotowaliśmy przeszło 1000 jardów bardzo pięknego szwajcarskiego płótna, warte po 25c, teraz po 19c
Bardzo piękny biały Lawn, równo osnuty, znakomitej jakości; regularna wartość 10c, teraz po 7 1/2c
Płócienną suknię będą w tym sezonie bardzo modne, w pięknych odcieniach materje zw. „Alice“ w kolorach: niebieskim, różowym i zielonym; dobre na bluzki, cena za jard tylko 19c
Nowe bawełniane „Voiles“, piękne barwy, ładne desenie, przeważnie w krótkich sztukach i dla tego właśnie, cena tej materji jest za 12 1/2c
Wyborny Zephyr Gingham, nowe desenie, włącznie: niebieski, czerwony i brązowy, tylko po 10c

Latowe Towary dla kobiet i dzieci.

Damskie rękawiczki Lisle w kolorach: czarnym, brązowym i siwym etc.; oraz dziecięce i panieńskie zębkawiczki, po 25c
Damskie specjalnego rodzaju jedwabne rękawiczki, w najlepszych odcieniach, czarne i białe, za parę tylko 50c
Dziecięce szkolne pończoszki, grubsze i cieńsze, wszelka miara, tylko po 15c

Do każdej pary darmo Hufka.

Dziecięce lisle niecałkowicie pończoszki, różna miara, po 25c
Powszechnie znane damskie pończochy Burson, bez żadnego szewku, warte 25c, po 15c

Damskie koronkowe pończochy; czarne, białe, brązowe, brzo-natne i siwe, po 25c

Dziecięce latowe stanki, różnej wielkości, bez rękawów lub z rękawami, w ten tydzień po 10c

Koszulki dla dzieciąt Ruben bez guzików, po 25c

Ogromna ilość damskich latowych bluzek, z kołnierzykami, o krótkich rękawach, warte 25c, teraz jak długo starczy, po 19c

Latowe Towary dla mężczyzn i chłopców.

Nowy wielki wybór męskich koszul, z mankietami razem lub osobno, w paski, kropki i desenie. Również gładkie niebieskie z madras materji; 20 różnych gatunków. Teraz tylko po 50c

Modne koszule dla chłopców, jasne i ciemne kolory, 12 różnych odcieni, po 50c

Męskie i dla chłopców krawaty, w jednym lub więcej kolorach, białe i czarne, wyglądają lepiej jak 50c krawaty, tylko po 25c

Męskie ciężkie do pracy koszule cheviotowe, dobrze wykończone, pełna wielkość, stały kolor, 45c

Męska latowa spodnia bielizna, pięknie wykończona, w kolorach: niebieskim i różowym, pójda sztuka tylko po 25c

Bluzki dla chłopców, zrobione z jasnego koloru perkali, w jasne i ciemne paski, z materji cheviots i madras, oraz czarnej satyny, specjalnie teraz po 25c

Specjalnie 3000 jardów 50c materji na ubió-
ry teraz specjalnie tylko po 25c

Piękne kolory, dobre wełniane Brilliantine, Mohair etc. Bardzo stosowne na spodnie i całe ubiory damskie na ten sezon.

BERNARDI'S
1313-15 CARSON ST. SOUTH SIDE.SHAPERAS DEPARTMENT STORE,
3544 Butler Street.

Wielkie Otwarcie wiosennego Sezonu Obuwia. Damskiego, Męskiego i Dziecięcego. Wielki wybór Garderoby Damskiej i Męskiej. Bardzo gustowne Kapelusze, piękne spodnie i bluzki.

Męskie i Chłopięce Ubrania w wielkiej ilości na składzie, jak również kapelusze i czapki.

Pomimo, że ceny wszelkich towarów galanterijnych podniosły się o 10 do 20 procent, my jednak nie podnosimy ceny naszych towarów.

ZNACZKI HANDLOWE ZA DARMO.

To ogłoszenie wycięte i nam doręczone jest dobre na DWA DOLARY wartości Znaczków Handlowych przy zakupie Dolar lub więcej towarów w naszym składzie.

M. H. HAGER,
Nowomodne Tapety
na nowy sezon 1906.

Największy Zapas Tapet po najniższych cenach w całym mieście. Sprzedaje także Ceratę na stoły i podłogi, Rolosy do okien, Farby Olejne gotowe do użytku. Wszystko w najlepszym gatunku a po najniższych cenach w mieście.

M. H. HAGER, 3546 Butler ul.,
WPROST 36 ULICY.

DO POLSKICH ROBOTNIKÓW.

Jeżeli chcecie być własnym panem, chcecie zapewnić sobie i swojej rodzinie byt i utrzymanie na starość. Jeżeli chcecie być zadowolonym a twoje dzieci zdrowe i szczęśliwe, to porzuć zakopane fabryki, zdradliwie kopalnie i przepelnione miasta a osiedlij się w Polskiej kolonii w okolicy Thorp, Poznania i Lublina w środkowym Wisconsin, gdzie tysiące polskich farmerów zamieszkuje, którzy od nas grunta kupili, w kilku latach się dorobili a dzisiaj są zamożni, szczęśliwi i nie myślą ztamtąd uciekać, jak to zmuszeni uczynić się ci, którzy zakupili grunta w Washington, Oregon, Missouri lub na południu i zważeni zostali tam fałszywymi obietnicami i ogłoszeniami.

Komisja Kolonizacyjna, Z. N. P. osobiście zbadała Kolonie i grunta nadsze a przekonawszy się że są dobre i odpowiednie na kolonizowanie, poleca je wszystkim polakom. Zachwalać grunta naszym nie mamy zamiaru, bo dostatecznym dowodem jest to, że setki polskich farmerów znalazło u nas dobrobyt i w przyszłości sami to poświadczyć mogą. Grunta sprzedajemy na łatwe wypłaty, których żadna inna kompania dać nie może. Spieszcie się z zakupnem, zanim najlepsze ziemie wybrane zostaną. Piszcie po opisy, mapy i informacje zaraz do właściciela.

M. DURSKE, Dep. S.
285 Armitage ave., cor. Robey St. CHICAGO, ILL.

ŚLUP

Fragment z dziejów małego miasteczka.

FILOZOFIA I ROMANS ŻYDOWSKI.

NAPISAL KLEMENS JUNOSZA.

Ojciec uszył Fajbusiowi całkiem nową atlasową kapotę, na wyrost, śliczny kawałek garderoby, w którym tylko połowa materiału była ze starej damskiej salopy, a druga połowa całkiem nowiutka, z foka — dał mu bardzo ładne niebieskie pończochy, nową parę pantofli i pas husydzki, wełniany; — do tego ojciec panny młodej dodał bardzo bogatą czapkę z teforza, z aksaminowym kołpakiem, tylko w paru miejscach cerowanym — i można powiedzieć, że Fajbus w tym stroju wyglądał jak król-wicz.

Chana Golda, chociaż zawsze była na gębie czerwona w dzień wesela robiła się zieloną, białą i żółtą, bo spodziewała się jakiejś awantury, spodziewała się, że Małka ucieknie, a tymczasem Małka nie myślała uciekać wcale....

Z wielką chęcią ubrała się, zarzucała na twarz zasłonę i, przy granu muzykantów, poszła przed bóżnicę, pod baldachim, gdzie miał być ślub.

Myśleli, że w ostatniej chwili zrobi jakiego figla, tymczasem nie nie robiła, stała przy ślubie spokojnie, wzięła od Fajbusa pierścionek i została jego żoną, tak, jak wszystkie żydówki zostają żonami swych mężów....

Wszyscy wołali „dobrego szczęścia!”, „dobrego szczęścia!” jedna tylko Chana Golda krzyknęła wielkim głosem: „Waj mir!” i czuła nagłą słabość w sercu.

Wesela z paradą, z muzykantami, przyszło do domu Mendla, a biedna Chana Golda, której z wielkiej żalości popsuła się cała żółć, jęczała na łóżku i musieli sprowadzić do niej felczera. Na ośmaście sążni od domu Mendla, czuć było zapachy różnego jedzenia, i to jedzenia, jakiego nie jeden biedak w całym swoim życiu nie wachał i nie powącha. Muzykanci grali, młode żydówki tańczyły — a pobożni obywatele popijali rodzenkowe wino i grali w karty, w „draj małkes.” Pod oknami cisnął się biedny naród, który chciał też być na weselu i użyć dobrego smaku, patrząc przez szyby, jak bogaci jedzą różne doskonałe potrawy.

Choć ludzie, jako zawsze zazdrośni, patrzyli na to śliczne wesela z zawiścią, jednak musieli przyznać, że Fajbus nie zrobił złego interesu, dostawszy takiego teścia jak Mendel.

Tymczasem, jak należy według starego i nabożnego obyczaju, zaproszono państwa młodych, żeby poszli obejrzeć swój pokój.

Ledwie oni tam weszli i ledwie drzwi się na niemi zamknęły, zrobił się taki łoskot, jakby kto dwa razy, broń Boże, z pistoletu wystrzelił — a potem stał się wielki lament i krzyk!

Wszyscy goście porzucili jedzenie, tańce, karty i biegi z baczyc, co jest!

Oh! oby nasze oczy nie widziały nigdy takiego interesu!

Na środku stancyi stała Małka, czerwona całkiem na twarz, jak krew, z oczami strasznie jak u czarnego kota przed wieczorem, wyszczerzyła zęby, jak wilk, a w rękę trzymała wielki ki pantofel husydzki, jeden z tych, w których zwykle ojciec jej, Mendel, lubił spacerować koło domu.

Fajbus, kochany Fajbus, to złote dziecko, ozdoba miasta, stał skulony w kącie i patrzył z takim strachem, jak gdyby a-nioł śmierci stanął przed jego oczami.

Piękna czapka z teforza leżała na ziemi, aksaminna jarmułka walała się w kącie i — z trudnością takie słowo schodzi z pióra na papier — Fajbus, perła całych Kurczydłapek, miał na swoim polczku prawym wielkie spuchnięcie i czerwoność, a na lewym siniak, co mu aż pod same oko zachodził.

W Małce obudził się szatan i pokazał swoją sztukę: przez jej usta puścił taki deszcz przekleństw, złorzeczeń i słów nie-przystojnych, że nie godzi się tego powtarzać, i, oby się one wszystkie na naszych wrogów obróciły!

— Chciałeś wesela! — krzywała — chciałeś żony! ty ślepy, krzywy paskudniku, masz wesela! masz żonę, obyś się jak-najprędzej z piekłem ożenił! Chodź tu, chodź, luby kochanku, chodź, niech cię pocałuję tym kawałkiem pantofla....

Zrobił się wielki gwałt i awantura, a Boruch Bajgel szepnął po cichu do Pinkusa:

— No, no, ja wam powiadam, że poganin Holfernes miał lepszy los od Judyty, przynajmniej od razu z nim skończyła, a nasz biedny Fajbus ma przez całe życie być bity pantoflem!

Całe wesela rozbiło się na nie.... Stary Jojna, ojciec Fajbusa, w wielkiej popędliwości napadł na Mendla, groził mu kryminalnym procesem, likwidował sobie znaczne kosza, za hańbę syna, za jego krzywdę, za kurację....

Kilku starszych żydów, obywateli bardzo poważnych, co mieli domy swoje i duże znaczenie w mieście, stanęli po stronie Jojny.

— Jak to można — mówili — zrobić komu taki wstyd i kompromitację?

— Co ja temu winien? co ja winien? — krzyczał Mendel! — co wy chcecie odemnie? Czy nie dotrzymałem warunków? czy nie wypłaciłem Jojnie tyle, ilem się zgodził? czy nie wyprawiłem porządnego wesela?

— Żeby wam takie wesela!

— Sza, sza, cicho, pozwólcie mi się wytłumaczyć. Fajbus chciał małą córkę za żonę. Ja też chciałem; powiedzcie mi teraz, czy Małka nie jest moja córka i czy jej nie dałem za żonę Fajbusiowi?

— Ładna żona, nie ją oko zabił!

— Ta sama jest, którąście chcieli i którą ja obiecałem. Kto dowiedzie, że jest inaczej, dam mu 10 rubli!

— To rozbójnica jest, ale nie żona.

— Aj, aj, nie bądźcie tak popędliwi i gwałtowni, pogadajmy jak ludzie poważni. Chodźcie do drugiej stancyi, może się zgodzimy — posłuchajcie przynajmniej, co ja powiem.

Gdy się znaleźli już w drugiej stancyi, Mendel przemówił w te słowa:

— Niema takiego interesu na świecie, co by się nie dał zreperować....

— Fajbus ma wielką krzywdę!

— O tem, czy on ma krzywdę, możnaby bardzo dużo powiedzieć; oby nikt z was nigdy większej krzywdy nie doznał!

Wy potrzebujecie się zastanowić, że Fajbus. Bogu dzięki, nie ma wybitego oka, ani złamanej kości. Ten przypadek, co się stał, może być prędko zapomniany, a za to Fajbus ma....

— Co on ma! co on ma! Ma siniaki!....

— Cicho, sza! Siniaki? wielka rzecz siniaki! Za te siniaki, to on się przekonał, że dostał za żonę spokojną, skromną, nabożną dziewczynkę, która dopiero pierwszy raz za męża wychodzi i przez to wstydliva jest....

Gdy to Mendel powiedział, zrobił się wielki rejwach, wszyscy zaczęli na niego krzyżeć:

— To podług ciebie skromność? to wstydlivość? Okale czyć, mało nie zabić takie złote dziecko, takiego Fajbusia! taką czystą duszę! Każdy rozbójnik, co ludziom w lesie drogę zastępuje, to też jest taki wstydlivy!

— Każdy wściekły pies ma taką skromność, jak twoja córka!

Mendel był bardzo zmartwiony tem nieszczęśliwym zdarzeniem; tracił już rozum, nie wiedział, co powiedzieć i jak się ratować. Nareszcie zajął się głową bardzo szczęśliwą myślą.

— Słuchajcie! — zawołał — wodę warzyć, będzie tylko woda, co mamy klektać naprzód — zróbmy zgodę!

— Zgodę? Jaka tu zgoda może być?

— Ile mam Jojnie zapłacić za ten przypadek?

Gdy Mendel powiedział to słowo, zrobiło się całkiem cicho. Jojna ruszał wargami, myśląc, ile można od Mendla wyciągnąć, inni żydzi czekali, co Jojna powie. Tymczasem Jojna nie wiedział, co powiedzieć. Taki prosty krawiec zna tylko miarę na kapotę, na interes nie ma dobrej miary. Bał się ciągnąć za dużo bo miarkował, że Mendel może nie zechce się zgodzić; bał się też powiedzieć za mało, żeby nie był stratny. W takim wypadku, najlepiej trochę poczekać i poradzić się kogo mądrzejszego. Jojna też tak myślał zrobić.

— Słuchajcie-no, Mendel — mówił powoli i z namysłem — wy mnie znacie, że nie jestem zawzięty. Choć miałem przyczynę być bardzo na was zagniewany, ale już wszelką złość wyśła z mego serca, jak kot z pieca, i mogę z wami mówić w sposób honorowy, jak przystoi na nas, nabożnych i sprawiedliwych żydków.

— Mądre słowa! bardzo mądre słowa!

— Więc ja wam powiem tak: chociaż wielką złość i gniew wysłał już z mego serca, ale nie jestem jeszcze tak spokojny, żebym miał z całkiem wolną głową rozmawiać o takim ważnym i dużym interesie. I wy, Mendlu, z przeproszeniem waszego honoru, pilnieście dużo wina (oby wam poszło na zdrowie) i mieliście trochę zmartwienia. Lepiej tedy będzie, jeżeli damy tej sprawie czas do jutra i jutro, mając swobodniejszą myśl, ułożymy wszystkie punkta naszej zgody.

Mendel na to przystał i wszyscy rozeszli się spokojnie.

Gdy się Chana Golda dowiedziała o tem, co na weselu zaszło, wnet wróciła jej zdrowie. Zerwała się z wielkim impetem z łóżka, poprawiła na głowie czepek i pobięła szukać swata Judkę, o którym można sumiennie powiedzieć, że był pierwszy swat na całej Kurczelapki, a gębę miał wygadana, jak żadna kobieta.

Małka korzystając z zamętu, jaki się w domu zrobił, wymknęła się do pani burmistrzowej, do żony tego dobrego burmistrza....

Nie darmo rabin powiedział, „czasem zły bywa dużo lepszy, niż dobry....”

V.

Zanim Mendel zdążył wypuścić ten wiatr zmartwienia, który mu siedział w głowie, zanim Mendlowa zdążyła porachować, ile potłuczono talerzy i ukradziono łyżek na tem kochanym weselu, już swat siedział u Jojny i kładł mu w ucho całą furę argumentów.

Fajbus leżał w łóżku z obwieszoną twarzą i wcale nie słuchał, o czem była mowa. Jęczał tylko, gdyż był bardzo przestraszony i zmartwiony.

— Ja wam zawsze mówiłem, Jojno — klektał swat — że Małka dla waszego syna nie będzie dobra żona. Pamięćcie w tedy, koło bóżnicy na mostku, zaraz po szabasie, co ja wam powiedziałem? No, no, widać macie krótką pamięć. Ja mówiłem, na świecie nie znajdzie. To jest cała dusza! Dobra gospodyni, nie myśli o nowomodnych sukniach, ani o trefnych książkach, a w powszedni dzień tak wygląda, jakby tylko co z pieca wyszła. Brylant nie dziewczyna! na moje sumienie. Jojna, czy widzieliście kiedy, żeby miała uczesane włosy? albo ładny kawałek odzienia? Dość spojrzeć na jej trzewiki, żeby przekonać się, jako chodzi prostymi drogami i nie szuka ścieżek iwykrętnych, a wiecie wy, jaka ona gospodyni? Ona za waszym Fajbusiem będzie stała jak mur, ona z jednego grosza zrobi pieć, bo taką już naturę ma. Pomyślcie-no, Jojno, co by to było za szczęście, żeby się Fajbus z nią ożenił.

— Jojna podrapał się w brodzie i ruszył ramionami.

— Z przeproszeniem waszego honoru, — rzekł — mój Judka, ale powiadacie sami nie wiecie co, jedno z drugim wcale się nie trzyma.

— Dla czego nie ma się trzymać?

— Najprędź, że tak jak dziś chwalcie Balję Chany Goldy, chwaliłicie niedawno Małkę Mendla.

— Oj, Jojna, Jojna! Czy jak wam się trafi zrobić za krótkie rękawy w kapoty, wy będziecie mówili kundmanowi, że „one są krótkie”? Czy jak zrobicie za długi stan, będziecie wmalowali w kundmana, że ten stan naprawdę jest zadługi. Co to za gadanie! Ja chwaliłem Małkę, bo na to ja jestem swat, bo mi Mendel dobrze zapłacił — ale pytajcie się, gdzie wtenczas była moja dusza? Moja dusza była u Chany Goldy. Powiem wam więcej, że gdy Małkę chwaliłem, to o Balji myślałem, bo inaczej żadne pochlebne słowo nie mogłoby mi przyjść do głowy.

— No, no....

— Nie dźwiecie się, każdy człowiek ma swój fach i podług tego fachu musi interesować. Słuchajno, Jojna: Małka żeby nie była wariatka, to możnaby o niej powiedzieć, że jest pikies fajny dziewczyna; — a o Balji można powiedzieć, że jest pikies fajny dziewczyna i wcale nie wariatka, ale nabożna, porządna żydóweczka. Daj Boże, żeby wszystkie nasze córki były takie. Ha?

— Po co wy mnie to wszystko powiadacie?

— Powoli, czekajcie, już prędko przyjdziemy do skutku, powiedzcie-no, Jojno, tak naprawdę, na wasze sumienie, ile wam dał Mendel pieniędzy?

(Ciąg dalszy nastąpi.)

WIELE OSÓB NARZĘKA na ból głowy, na ból w całym ciele, wielu bardzo małych i słabych, inni zaś, choć mogą być, to się nie czują po jedzeniu.

Wszystkiemu temu winna jest bość żołądka i wtroby, niernormalna działalność tych obu narządów, bo są one osłabione i potrzebują pomocy. — Ta ich słabość jest powodem, że się czujecie źle.

Na wszelkie takie słabości i nieporządki, na brak apetytu, bezsenność, na osłabienie nerwowe i żołądkowe, najlepszym i najsukcesowniejszym lekarstwem jest

Czyżewskiego GORZKIE WINO,

które niktyleko jest bezpiecznym lekarstwem, ale prócz tego jest lekarstwem czystym i wyrabianym z najlepszych i czystych substancji. Daje ono człowiekowi siłę, sprawdza dobre trawienie, oczyszcza żołądek, wzbogaca krew i wzmacnia cały system. Dla nie wiać dla dzieci nie ma lepszego i skuteczniejszego lekarstwa nad Czyżewskiego Gorzkie Wino. Jeżeli się nie czujecie jak się należy, to nie czekaj, aż ci się pogorszy, lecz zaraz zacząć używać tego znakomitego leku, a on ci zaraz pomoże, jak już pomógł setkom i tysiącom innych pacjentów. Pomogło innym, to pomoże i tobie. Cena \$1.00 za butelkę. Do nabycia we wszystkich aptekach albo wprost od fabrykanta za nadesłaniem należności.

B. J. CZYZEWSKI,
1102 Washington ave., BRADDOCK, PA.
Specjalne Agenty: Apteka Braci Kamińskich, 3101 Breton ave., Pittsburg, Pa., apteka S. H. Minor, 809 Carson st. South Side, Pgh, Pa. i South Side Pharmacy, 2135 Sarah str., South Side, Pittsburg, Pa. — Potrzeba więcej agentów.

ZAWIADOMIENIE: Mój ofis mieści się obecnie p. n. 614 Penn. Ave., drugie piętro od frontu.

CHOROBY MĘŻCZYZN

Jedyny specjalista chorób męzkich w mieście Pittsburgu, który może mówić po polsku...

Nie czekaj, aż cały system oporny zostanie chorobą — aż cały system nerwowy zostanie zwichnięty, a ty sam staniesz się niezdolny do pracy i obcowania z ludźmi.

Niepowinno, połowicznie leczyć tylko szkodliwej zdrowiu. Najgorsze przypadki, jakie leczyliśmy, są te, które niedobrze leczono, zanim się udano do mnie. Ja leczę przez zapobieganie chorobom i jestem przeciwny krajaniu i bolesnemu leczeniu. Każdy chory powinien być leczony jak najostrożniej i na stałe, ja nie daję fałszywych i szumnych obietnic; ani nie obciążę wyleczyć kogoś w paru dniach, aby osiągnąć jaknajwięcej pacjentów. Lecz ja gwarantuję zupełnie bezpieczne i stałe wyleczenia w najkrótszym możliwym czasie, bez pozostawienia w systemie żadnych złych skutków. Mój system jest tani i pewny. Ja leczę:

SEKRETNE CHOROBY w 3 do 5 dniach. ZAKAZENIE KRWI w 30 dniach, bez użycia merkurysu lub potaszu	STRACONE SIŁY męskie leczę w 14 dniach OSŁABIENIE różnych narządów ciała i męskiego przywracam do normalnego stanu w krótkim czasie. CHOROBY NEREK pęcherza i t.p. leczę bardzo prędko.	REUMATYZM najrozmaitszy szybko VARICOCELE leczę w 15 dniach WRZODY i wyrazy skórne leczę skutecznie i prędko. ECZEMA i t.p. dolegliwości leczę w bardzo krótkim czasie.
---	---	--

Dr. LORENZ, 614 Penn Av.
Godziny ofisowe: Od 9ej rano do 9ej po południu w dni powszednie. W niedziele od 9ej rano do 4ej po poł. Egzystuje w Pittsburgu od 15 lat w tem samym miejscu. Mówimy po polsku, po rusku, po słowacku i niemiecku.

NOWINA DLA CHORYCH W PITTSBURGU.

Czytajcie uważnie!

Czy wiecie, że w Pittsburgu jest mówiący po polsku a w starym kraju dyplomowany lekarz? — Lekarzem tym jest

DR. S. GOLDMAN,
zam. pn. 406 Grant street, Pittsburg, Pa.

Dr. S. Goldman jest lekarzem mówiącym po polsku, studiował medycynę w klinice w Wiedniu, mającej światową sławę i tamże Dyplom wszech nauk lekarskich otrzymał.

Dr. Goldman posiada długoletnią praktykę lekarską tak w Europie, jakoteż w Ameryce. Doktor Goldman był również lekarzem wojskowym w austriackiej armii. On leczy wszelkie uleczalne choroby z najlepszym skutkiem i w najkrótszym czasie — a nie robi żadnego humbugu. Jeśli zobaczy, że choroba wazna jest nieuleczalna, powie wam to otwarcie — i nie będzie wam czynił nieprawdliwych przyrzeczeń i nie będzie ściągając od was pieniędzy, ponieważ jego jest hasło, że **Prawda** a **Uczciwość** trwa najdłużej! Tysiące chorych, którzy się do niego z zaufaniem udali, może to poświadczyć.

Specjalnością dr. Goldmana jest szybkie i pewne wyleczenie wszelkich tajnych słabości i chorób skórnych, z wszelką dyskrecją — za mierną ceną a bez przerwy w zajęciach zawołanych. Chory, który do niego oświadczył, że nie może — niech pisze do niego po polsku. Dr. Goldman posiada w swoim ofisie także chemiczne laboratorium, w którym znajdują się wszelkie krajowe medykamenty a może przeto osiągnąć najlepsze rezultaty. — Nie dajcie się przeto zwabić szumem i nie prawdziwymi ogłoszeniami, a jeżeli jesteście chorzy udajcie się z zaufaniem do uczciwego a zdolnego lekarza:

Dr. S. GOLDMAN,
406 GRANT STR., PITTSBURG, PA.
Godz. urz.: 9.12 przed p.; 1-6.30 po poł. W niedz. od 9-12.

OKROPNY DZIECIAK.

Pawełek: — Mama przysłała mnie, żebym prosił panią na jutro wieczorem.

Dama: — Czy nie więcej nie mógł?

Pawełek: — I owszem, powie działa! Jeśli nie przyjdzie, tem lepiej.

Chas. Brosky, Polski Hotel

Importowane i Krajowe Wina, Likierów, Brandy, rozmaite piwa i wonne cygara.

Pierwszorzędna Restauracja w której zawsze dostacie doskonałe polskie obiady. Usługa grzeczna i skora.

2734 PENN AVENUE.

Dr. WIX, Dobrze znany lekarz i specjalista leczenia ruptury mówią:

Moja reputacja i rozległa działalność w leczeniu

RUPTURY

zostają stwierdzone bardzo licznymi wyleczeniami.

Pragnę, aby każda interesowana osoba pamiętała, że ja ograniczam swoją praktykę na leczeniu Ruptury i chorób Rectum i że jestem jedynym specjalistą do leczenia Ruptury i chorób Rectum w Pittsburgu, że żadne udawania nie mają miejsca w moim ofisie, że każdego pacjenta traktuję z całą umiejętnością i uczciwością, że żądam za to tylko mierne wynagrodzenie, że w każdym wypadku Ruptury lub choroby Rectum podługim gwarantuję wyleczenie na stałe i żaden inny lekarz nie ma lepszego rekordu jak ja.

Dr. Geo. B. Wix.

WARICOCELE I HYDROCELE.
Gw. wylecz. w 10-50 dniach.

Zapraszam każdego chorego do siebie, lub aby pisał. Wielu z tych co mają Rupturę, pracując w młynach i fabrykach. — Tacy cierpią od pasów i myślą, że tylko operacja im pomoże; dlatego obywają się pasem. Przeto oznajmiam wszystkim moim pacjentom, że jest dla nich nadzieja wyleczenia. Wyleczyłem już tysiące chorych, wylecz i ciebie. Nie używaj ani noża, ani ciecigi; bez bólu i daję gwarancję. Mam ogłoszenie specjalisty do leczenia Ruptury. Moje leczenie nie jest domowym leczeniem i musisz do mnie przychodzić aż będziesz wyleczony. Jeśli mieszkasz blisko, to przychodź do mnie raz w tygodniu i możesz pracować cały dzień; jeśli daleko to przychodź na 10 dni lub 2 tygodni, a ja cię wyleczę naprawdę i na stałe.

HEMOROIDY FISTULA i inne podobne choroby leczę na stałe bez bólu i bez operacji.

Ilustrowane książki darmo: Książka no. 1 o Rupturze i Hydrocele; książka no. 2 o Varicocele; książka no. 3 o Hemoroidach.

Porada darmo. Ugoda na kredyt. Ceny umiarkowane.

Dr. G. B. WIX, specjalista od leczenia Ruptury.
Rooms 201-203 drugie piętro, 631 Penn Ave., Pittsburg.
Godziny ofisowe: od 9 r. do 4.30 po poł., od 6 do 8.30 wiecz. W niedziele od 1-4 po poł.

NIC NIE KOSZTUJE SPYTAĆ SIĘ O CENĘ. PRÓBKĘ MOŻNA ZOBACZYĆ W Drukarni. ROBOTA GWARANTOWANA. CENY UMIARKOWANE, DRUK ELEGANCKI.

TELEFONY:
P. & A. 2204 MAIN
C. D. & P. T. 2203 GRANT

DRUKUJEMY:
W POLSKIM, ANGLISKIM, NIEMIECKIM, SŁOWACKIM, i LITEWSKIM JĘZYKU.

Drukarnia Wielkopolanina
56 Twenty Second Street,
WYKONYWA WSZELKIE PRACE AKURATNIE, PIĘKNIE I TANI.

KONSTYTUCYE, KSIĄŻKI KWITOWE, NAGŁÓWKI DO LISTÓW, BILETY WIZYTOWE, PROGRAMY, POWINOSZOWANIA, ZAPROSZENIA, DYPLOMY, CYRKULARZE I T. P.
Zamówienia przyjmuje się przez telefon od stałych klientów.

Dr. Regans Medical Co.,
638 PENN AVE., PITTSBURG.

Jedyna tutaj Medyczna Kompania posiadająca w ofisie po polsku mówiących lekarzy, egzaminowanych w kraju, z którymi można się rozmówić w rodzinnym języku.

Jeżeli jest chory na jaką chorobę, przeczytaj uważnie to ogłoszenie, jeśli chcesz odzyskać zdrowie.

Tysiące ludzi cierpią latami na choroby, które mogą łatwo być wyleczone, gdyby mogli opowiedzieć swoje cierpienia w swej własnej mowie i gdyby się u nas leczyli. Gwarantujemy wyleczenie chorób wyleczalnych; my sami dostarczamy medycynę z własnego laboratorium.

Medycyna jest importem z zagranicy. Nasza kompania składa się z lekarzy, którzy mają długoletnie doświadczenie w szpitalach i którzy egzaminowani byli w sławnych uniwersytetach w starym kraju i byli w wojsku. Leczymy wszelkie wyleczne choroby pod gwarancją i wyleczyliśmy wiele takich chorób, których inni wyleczyć nie mogli. My nie prowadzimy żadnego humbugu i jeżeli widzimy, że choroba twoja jest niewyleczalna, to ci to zaraz powiemy i nie chcemy nic od ciebie. Uczciwość jest naszą polityką. Mamy tysiące takich ludzi, którzy wyleczyli i ci nam poświadcza.

Nasza specjalnością są choroby sekretne u mężczyzn i kobiet. Leczymy wszelkie choroby sekretne lub gwarancją.

Nie dajcie się humbugować patentowymi medycynami lub szumnymi ogłoszeniami, co obiecują wyleczyć wszystkie choroby. Gdyż chory, to wstąpi do nas a my ci powiemy co ci jest; jeśli nie możesz przyjechać to pisz do nas, a my ci odpiszemy w twej mowie i damy darmo poradę.

DR. REGANS MEDICAL COMPANY, 638 Penn Ave.
Godziny: od 9 r. do 9 w. W niedziele: od 9 r. do 4 po poł. Telefon, P. & A. 201-2

Bel 'Phone, 3331 R Court P. & A. 'Phone, 3982 F

Sławny Wielki Skład Napoi
JOZEFA FREEAUF,
FRED KALINA, NACZELNIK

409 Water St., NAPRZECIW BALTIMORE DEPOT, PITTSBURG.

NAZWA	CENY TRUNKÓW	NAZWA	CENY TRUNKÓW
Czerwona lub biała żytniówka	\$2.50, 3.50, 4.50, 5.50, 6.50, 7.50, 8.50, 9.50, 10.50, 11.50, 12.50, 13.50, 14.50, 15.50, 16.50, 17.50, 18.50, 19.50, 20.50, 21.50, 22.50, 23.50, 24.50, 25.50, 26.50, 27.50, 28.50, 29.50, 30.50, 31.50, 32.50, 33.50, 34.50, 35.50, 36.50, 37.50, 38.50, 39.50, 40.50, 41.50, 42.50, 43.50, 44.50, 45.50, 46.50, 47.50, 48.50, 49.50, 50.50, 51.50, 52.50, 53.50, 54.50, 55.50, 56.50, 57.50, 58.50, 59.50, 60.50, 61.50, 62.50, 63.50, 64.50, 65.50, 66.50, 67.50, 68.50, 69.50, 70.50, 71.50, 72.50, 73.50, 74.50, 75.50, 76.50, 77.50, 78.50, 79.50, 80.50, 81.50, 82.50, 83.50, 84.50, 85.50, 86.50, 87.50, 88.50, 89.50, 90.50, 91.50, 92.50, 93.50, 94.50, 95.50, 96.50, 97.50, 98.50, 99.50, 100.50	Jabłecznik (Apple Brandy)	\$2.50, 3.50, 4.50, 5.50, 6.50, 7.50, 8.50, 9.50, 10.50, 11.50, 12.50, 13.50, 14.50, 15.50, 16.50, 17.50, 18.50, 19.50, 20.50, 21.50, 22.50, 23.50, 24.50, 25.50, 26.50, 27.50, 28.50, 29.50, 30.50, 31.50, 32.50, 33.50, 34.50, 35.50, 36.50, 37.50, 38.50, 39.50, 40.50, 41.50, 42.50, 43.50, 44.50, 45.50, 46.50, 47.50, 48.50, 49.50, 50.50, 51.50, 52.50, 53.50, 54.50, 55.50, 56.50, 57.50, 58.50, 59.50, 60.50, 61.50, 62.50, 63.50, 64.50, 65.50, 66.50, 67.50, 68.50, 69.50, 70.50, 71.50, 72.50, 73.50, 74.50, 75.50, 76.50, 77.50, 78.50, 79.50, 80.50, 81.50, 82.50, 83.50, 84.50, 85.50, 86.50, 87.50, 88.50, 89.50, 90.50, 91.50, 92.50, 93.50, 94.50, 95.50, 96.50, 97.50, 98.50, 99.50, 100.50

WINA KALIFORNIA
Czerwone i białe wino stołowe \$1.25, 1.50, 2.00, 2.50, 3.00, 3.50, 4.00, 4.50, 5.00, 5.50, 6.00, 6.50, 7.00, 7.50, 8.00, 8.50, 9.00, 9.50, 10.00, 10.50, 11.00, 11.50, 12.00, 12.50, 13.00, 13.50, 14.00, 14.50, 15.00, 15.50, 16.00, 16.50, 17.00, 17.50, 18.00, 18.50, 19.00, 19.50, 20.00, 20.50, 21.00, 21.50, 22.00, 22.50, 23.00, 23.50, 24.00, 24.50, 25.00, 25.50, 26.00, 26.50, 27.00, 27.50, 28.00, 28.50, 29.00, 29.50, 30.00, 30.50, 31.00, 31.50, 32.00, 32.50, 33.00, 33.50, 34.00, 34.50, 35.00, 35.50, 36.00, 36.50, 37.00, 37.50, 38.00, 38.50, 39.00, 39.50, 40.00, 40.50, 41.00, 41.50, 42.00, 42.50, 43.00, 43.50, 44.00, 44.50, 45.00, 45.50, 46.00, 46.50, 47.00, 47.50, 48.00, 48.50, 49.00, 49.50, 50.00, 50.50, 51.00, 51.50, 52.00, 52.50

Skład Rzeźniczy
1909 Penn Av.
Mięso świeże i wędzone. — Towar
jak najlepszy, niskie ceny.

Meczarnia Neuralgiipołowy konie i zapewni spokój
dręczonym nerwom, kto użyje**Dra Richtera**
Kotwicznego Pain Expellerui moce nim natężyć siedlisko bólu.
Nie szczędzi mu ze wszelkich stron
gorących pochwał lekarze, aptekarze,
dusownicy itd.Nasze znak ochronny „Kotwica”
znajduje się na każdej butelce.
Wszyscy aptekarze sprze-
dają go po 25 i 50 ctw. za
butelkę.**P. Ad. Richter & Co.,**
215 Pearl Street,
New York.

Piszcie po broszurkę „Dla czego?”

Z PITTSBURGA I OKOLIC.

Redakcję Wielkopolańską odwiedził w tych dniach obywatel Fr. Bok z Allegheny, dawny i bardzo życzliwy abonent naszego pisma. Pan ten przy tej okazji zapłacił długą przysługę prenumerat. Takich Gości radzibyśmy oglądali jaknajczęściej!

Aleksander Berkman, rusko-żydowski socjalista, który w roku 1893 w czasie strajku Homestead'skiego postrzelił milionera Fricka za co na 14 lat więzienia został skazany, — wypuszczony będzie z więzienia w ten piątek, dnia 18 Maja, ponieważ w ten dzień kończy się czas jego karni. — Trzydzieści lat życia więziennego zmieniło wiele jego zapatrywania na stosunki społeczne i zmieniło go z anarchysty w porządnego podobno żydka.

Dr. T. A. Starzyński, 95—15ta ulica S. S., jedyny polski lekarz na stronie południowej. Leczy wszystkie choroby przedko i skuteczn. — Telefon: P. & A. 1111 G.

W Braddock, Pa., zastrzelił się w minionym tygodniu bogaty obywatel tamtejszy liczący blisko 70 lat życia, nazwiskiem Allshouse. — Przed zastrzeleniem się zapisał swój majątek 60 tysięcy dolarów na swoją żonę, a dorosłym dzieciom zapisał każdemu po 5 dolarów. — Dzieci chcą zważyć testament.

P. V. Obiecinas & Co. Cor. 12 & Carson str. Pittsburg, Pa. Jest to jedyny Bank Polski z kapitałem \$75.000,00, który został zorganizowany i charakteryzowany pod tytułem: „All Nations Deposit Bank” — i jest pod dozorem rządu Stanu Pennsylvan. Przyjmuje pieniądze do Banku i płaci 4 procent od sta. Wysła pieniądze sprzedaje szafkarty a także wyrabia pełnomocnictwa i akta kupna i sprzedaży gruntów i t. d.

W parkach zamiejskich, utrzymywanych przez tęże kompanie, rozpoczęły się od minionej niedzieli przyjęcia, muzyki itp., zabawy. — Kompanie te utrzymują te parki swoim kosztem a wnetu sobie oszczędzają wydatki owe, które za zarabianie wiele na przewożeniu tramwajami setek tysięcy gości do owych parków.

W Homestead, na jakimś balu, odbywającym się w Fifth ave., Opera House dnia 10 pobili się balujący słowami tak że policja musiała ich rozbrajać i wielu aresztowała. To dopiero bal!...

Pennsylvania National Bank, przy Butler i Penn avenue, jest do brem miejscem po lokowania oszczędności. — Kapitału ma \$200.000,00 a nadwyżki i profitu \$160.000,00. — Jestto silny i bogaty bank, pewne miejsce do lokowania waszych oszczędności.

Parafie polską w Braddock objął niedawno po ks. Tarkowski. Wnysk J. Rykaczewski, dotychczasowy proboszcz w Glenn, niedaleko Carnegie. Parafie w Glenn, objął Wnysk ks. Stec.

W tych dniach odbywa się w Pittsburgu zjazd masonskich lodz Odd Fellows. Zjechało ich się bardzo wielu, około 6 tysięcy.

Potrzeba natychmiast chłopaka od 16 do 18 lat liczącego do nauki w piekarni. Taki co pracował już w piekarni, ma pierwszeństwo. Stała praca, dobra płaca. Zgłosić się pod num. 2731 Penn ave.

Ohydnego tygla wypłacił nam w zeszłym tygodniu diabeł drukarski, — bo w zaproszeniu na Obchód patriotyczny na South Side, diabeł postawił liczbę 8 zamiast liczby 3, tak, że Obchód ten w zaproszeniu zapowiedziany był na 18 zamiast na 13 maja. — Powiadamy tu interesowanych i Szan. Komitet Obchodu, że pomyłka tej nie był winien p. Szymański, który zaproszenie się zajmował. Za mimowolną omyłkę serdecznie przepraszamy. Zresztą, w innym miejscu w zaproszeniu do Redakcji data podana była jak się należy.

Pennsylvania Savings Bank, róg 34 i Butler str., przyjmuje pieniądze na depozyt i płaci 4 procent. — Przyjmujemy także morgedde.

Wnysk Ks. C. Tomaszewski, proboszcz par. św. Stanisława, założyciel i protektor Polskiej Ochotnicy w Emsworth, niedaleko Pittsburga, zbierał w ubiegłym tygodniu jarmużną na tę Ochotkę w parafiach polskich w Glenn, w Mammoth i w Mount Pleasant; w tym tygodniu, o ile nam wiadomo, zbierał na ten sam cel jarmużną w Donora i w New Castle. — Jak ze spisu składek widać, to polacy obecnie dają dość hojnie na ten piękny Zakład patriotyczny. Cześć im za to! I cześć tym zacnym Proboszczom, którzy swych parafian do tego zachęcają!

W stalowniach Edgar Thompson w Braddock zabici zostali przy pracy „przypadkowo” (?) dnia 9 trzej robotnicy: Piotr Gonich, N. Danicz i Paweł Latzka.

Fotografista, Fr. Cieślak starszy, zrobił wam fotografie za wasze własne ceny, a zwłaszcza Młodym Państwu i dzieciom przystępującym do Komunii świętej. Dwa zakłady: pod 2641 Penn ave., i 318 Olivia street, McKees Rocks, Pa.

Na ulicy Butler i 50 rozjechał tramwaj na śmierć 8 letnią dziewczynkę Fennessy dnia 10 wieczorem. W Glassport, spalili się dnia 10 stalownia i gwoździarnia Severance Mfg., Co. Szkody wynoszą 50 tysięcy.

Metropolitan National Bank róg 41 i Butler ulicy, sprzedaje najtaniej domy.

Na South Side aresztowała policja w niedzielę nad ranem kilkudziesięciu weselników słowackich za to, że w niedzielę, w dzień poświęcony spoczynkowi, bawili się tańcami i tańcując. — Płacili za to znaczne kary i koszty sądowe. — Gazety nazywają tych weselników polakami, lecz się grubo mylą, gdyż polacy nie odprawiają wesel w soboty.

Chees mieć piękne fotografie, udaj się do K. G. Cieślaka 2737 Penn Ave. i róg 12 i Carson ulicy, South Side.

Na 20ej ulicy, między ulicami: Penn i Liberty pękła z piątku na sobotę pod ziemią ogromna rura wodociągowa, a woda powyrwała duże dziury w ulicy i zalała pobliskie piwnice, zanim zdołano dalsze rury pozamykać. — Rury żelazne się rozlały i pękły, gdyż psują się i kruszeją od „elektrolizy” to jest od elektryczności spływającej do ziemi ze szyn tramwajów elektrycznych.

Metropolitan National Bank róg 41 i Butler ulicy, sprzedaje najtaniej szafkarty.

Tutejsi rosyjanie i inne narodowości z pod rosyjskiego zaboru, czynią starania, aby mieć w Pittsburgu rosyjskiego konsula.

Do sprzedania: Lota 20x88 stóp i mały dom pn. 2620 Grant blvd., 13 warda, naprzeciw 26 ul., przedtem własność K. Krause. Mała wplata resztę ratami miesięcznymi. John B. McBride, właśc. 508 Diamond str., Pittsburg, Pa.

Potrzeba natychmiast młodego polaka lub polkę znających język angielski do naszego oddziału zagranicznego. Zgłosić się zaraz do: McKees Trust Co., 800 Ashland av.

Oscar Anderson, 12letni chłopak zamieszkały pod No. 5206 Dauphin street w Pittsburgu, lubujący się czytaniem sensacyjnych, pięcio-centowych nowelek amerykańskich i włożący się obecnie ciągle po „cyrkusach” — chciał naśladować aktorów cyrkusowych, udających rozbojników z Dalekiego Zachodu i omal przez to nie zabił swej młodszej siostrzyczki. — Kazał on jej udawać „konikradę”, a sam udawał szeryfa; zarzucił jej pętlę na szyję i powiesił ją na drzewie rosnącym w podwórzu. Na szczęście rodzice zauważyli tę „zabawę”, i dziewczynkę z powroza oderwali zanim życie z niej uleciało! Lotra chłopaka oddał ojciec w ręce policji, która go poszła do poprawczej szkoły.

Potrzeba zaraz krawców Mężkich i Damskich. Zgłosić się do Glukoff Co., Penn ave. przn 28 ul.

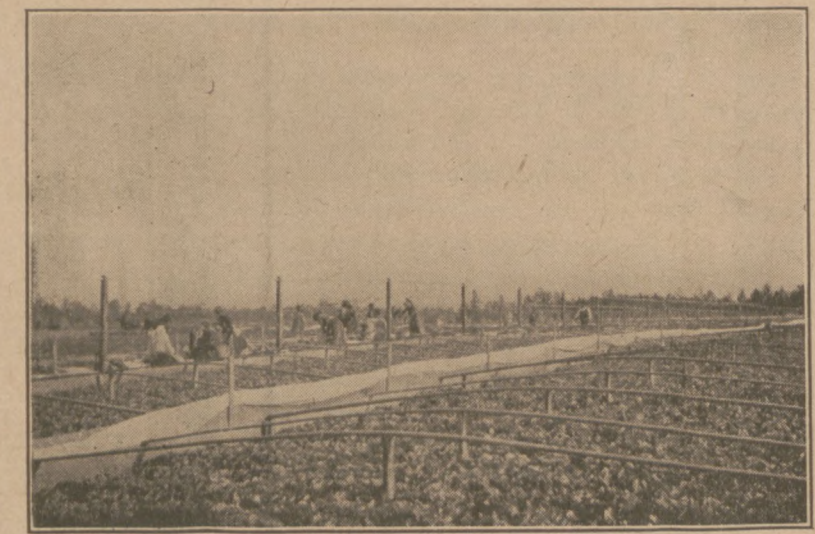
Podczas chłodnych bardzo kilku dni, jakie mieliśmy w minionym tygodniu, — padał nawet śnieg w nocy z dnia 9go na 10ty Maja! Podobnego zimniska nie pamiętają tutaj od roku 1805go, w którym to roku padał śnieg jeszcze dnia 14-go Maja.

Do sprzedania szybkiemu kupującemu: bardzo dobrze idąca grosernia i zakład rzeźniczy w mieście położonym nad Allegheny rzeką. — Specjalnie tylko polska klientela. Cena tylko \$4.000 gotówką. Uczciwa przyczyna do sprzedania. Wolno się przekonać. Adres: J. Menandise, właściciel, Tarentum, Pa. 21

Znany w Pittsburgu w środnie ściu dom bankowy, znany pod urzędową nazwą Columbia Savings and Trust Company, egzystujący oddawna pod No. 219 Fourth Avenue, — został zamknięty przez rządowego Komisarza, który dopatrzył się w prowadzeniu tego banku jakichś nieregularności. — Prócz załatwia-

Dziesięć Akrowa Farma
w stanie North Carolina,
ZA \$300 NA SPŁATY ROCZNE

— jest w stanie dać —

\$1000 DO \$1500 ROCZNEGO DOCHODU
po opłaceniu wszystkich bieżących wydatków.**ZBIÓR SAŁATY.** Dwa razy do roku można zbierać sałatę na tym samym gruncie. Cena za kosz od \$2.50 do \$3.00. Często więcej.

Ziemia z Stanie N. Carolina jest ogrodniczą, inspektowa. Plony zbiera się 4 razy do roku. Na niej uprawia się tylko warzywa, których uprawa przynosi kolosalne zyski, a wymaga małego kapitału zakładowego, nie wiele pracy, a żadnych strat.

Cały rok okrągły plony się zbiera, a każdy z nich o 6 tygodni wcześniej od zbiorów w Północnych Stanach, gdyż zimy tam prawie nie ma. Klimat zdrowy i bardzo łagodny. Okolica piękna.

Po cóż marnować się i narażać na niebezpieczeństwa w kopalniach, fabrykach itd. Pocóż być niewolnikiem właścicieli, lub fabryk, kiedy posiadając swój kawałek ziemi można z niej świetnie robić utrzymanie, oszczędzić pieniędzy daleko więcej jak z pracy w kopalni lub w fabryce i być panem samego siebie, mieszkać przyzwyczajenie i dorabiać się majątku, bez narażania życia swego.

Poleżenie tych farm jest o 2 i pół mil od głównego miasta portowego Wilmington, w Stanie Północnej Karoliny, nad linią kolejową z jednej strony, a piękną drogą z twardego kamienia z drugiej strony.

Akier ziemi kosztuje tylko \$30.00; 10 akrowa farma \$300.00, z których czwarta część musi być z góry zapłaconą, a reszta w rocznych spłatach.

Na żądanie stawiamy dom dla kolonistów, za cenę około \$200 na tych samych warunkach.

Nasiona wszelkie dajemy po cenie kosztów. — Podróż z Washingtonu do Wilmingtonu N. C. po znacznie zniżonej cenie, dla pragnących się osiedlić w tej nowej polskiej kolonii.

Po próbki ziemi, cyrkularze, śliczne ilustrowane książki i bliższe szczegóły piszcie do:

ADAM F. BAUTRO,
2122 PENN AVE., PITTSBURG, PA.

nia wielu innych transakcji finansowych i realnościowych, — bank ten odbierał i depozyty i miał przeszło 3000 depozytaryszy; — ci jednakże otrzymują napowrót wszystkie swoje, złożone w tym banku pieniądze bez żadnej straty.

Metropolitan National Bank, róg 41 i Butler str. posyła najtaniej pieniądze do kraju.

Tutejsza policja, pobudzona do czynności przez dzielnego obecnego burmistrza pana Guthrie, — zabrzała się nareszcie i do tak zwanych tu „mashers” — to jest niemoralnych takich mężczyzn i młodzików, którzy gromadami wystawiają na rogi ulicy i zalecają się bezwzględnie kobietom przechodzącym ulicami miasta, a którzy nieraz nawet ohydnie zaczepiają przechodzące panienki i niewiasty! Czas wielki był już na to! Burmistrzowi należy się za to wszelkie uznanie.

Nasza 18 letnia praktyka w sprzedawaniu słubnych obrządków jest dostateczną gwarancją, że co orzeche Snyder o jakości obrządków i złota w niej zawartego, jest stanowczo nie inaczaj.

C. E. Snyder, Złotnik, 3711 Butler street, 10 sierpnia.

Nowym poczmistrzem głównym w mieście Pittsburgu w miejsce pana Hollidaya, mianowany został przez prezydenta Roosevelta major W. H. Davis, a wybór jego został potwierdzony przez Kongres w dniu 14 Marca. — Urząd ten obejmuje on dnia 1go Czerwca.

Molderzy (odlewacze żalaza) tutejsi należą do grup Unii molderkiej: 46, 245, 443 i 270, — uchwalili strajk na naradach dnia 14go Maja. Ządają oni podwyższenia płacy o 20c dziennie, gdy dotąd pobierali po \$3.30 dziennie.

Miejscowi właściciele (Operatori) kopalni węgla, utworzyli dnia 15go silne stowarzyszenie, mające na celu działać przeciw agitacyom tutejszych Unii Górniczych. Do Stowarzyszenia przystąpiło odrazu 10 kompanii i pojedynczych właścicieli kopalni a kopalnie ich dostarczają rocznie przeszło 10 milionów ton węgla.

Sprzedajemy szeregowe słubne obrządki po cenach najniższych i uczciwie wykonane. Każda obrządka jest zaopatrzona w nasze imię i rodzaj złota, za który gwarantujemy. Szeregowe obrządki od \$3.50 i wyżej. C. E. Snyder, złotnik, 3611 Butler str. 10 Sierpnia

Miejscowość Carrick, niedaleko Pittsburga, otrzyma dnia 1go Czerwca listonoszów. Dotąd musiano tam chodzić po listy i gazety na pocztę a odtąd będą je roznosili listonosze z Pittsburga.

W miasteczku Clifton, poniżej m. Allegheny spalił się w sobotę wieczorem dom bogatej rodziny Woodward; w ogniu zgnięto dwoje małych dzieci.

Nowa linia kolei: „Pgh. and Northwestern” pozyskała w tych dniach wstęp do Pittsburga mimo przeszkód, stawiających przez starsze kompanie kolejowe. Linia tej kolei zaczyna się od miasta Buffalo.

Na sprzedaż.

Dom o 5 izbach, ulica Millwood ave., blisko 33 ul., tylko \$1.500. Podwójny dom, po 5 izb w każdym, oba za \$3.000. 2 loty na Grant boulevard w pobliżu 33 ul. Zgłosić się do G. W. Thompson, 33 i Grant blvd., Pittsburg. 19-20.

Tak zwani „grafteri” czyli urzędnicy miejscy, oskarżeni o łapownictwo i o utrzymywanie i popieranie domów rozpusty w Pittsburgu, — aczkolwiek są obecnie tak dla

oka śledzeni i postawieni w stan oskarżenia przez osobną Ligę porządku, — wyjdą zdaje się cało z tej afery, gdyż wiadomo, że kruk krakowi oka nie wykoło. — Rada miejska, zmuszona do tego ogólnem oburzeniem obywateli, postawiła w stan oskarżenia trzech Radnych: Edwardsa, Fraenka i Friedmana i oskarżyła ich nawet przed „Grand Jury” czyli przed ławników Wielkopolskich, — ale całe śledztwo i oskarżenie jest tak niedołężnie prowadzone, że nie im prawdopodobnie sądy nie zrobią. — Aby ośmić ogół — śledzi za „grafterami” Rada Miejska i Wydział Politycy, — do wiadomości ich świadkami że popierał lub wydzierał domy rozpusty i obiecano wypędzić ich z Rady miejskiej a nawet procesować, — lecz w ten wtorek słychać, że cała sprawa się psuje i że prawdopodobnie oskarżeni nie będą ukarani. (Piękne rzeczy! Ojcowie Radni popierają rozpustę i burdel!...)

Ogłoszenie.

U Zmudów Braci daj zrobić obleczenie na order lub kup gotowe, kup trzewiki, kapelusz, podwójne, koszule krawatki i inne galanterie a będziesz zadowolony tak z towaru jako i usługi, a powiedz twojemu znajomym aby także u Braci Zmudów kupowali 2736 Penn ave.

Kompania posiadająca wodociąg, dostarczające wody mieszkańcom Południowej Strony (South Side) podwyższyła znacznie tej wosny opłatę za wodę i zaczęła zanym kać rury do tych domów gdzie nie chciało płacić więcej niż dawniej. Wtedy obywatele zwołali indygnacyjne zgromadzenie, przedstawili sprytnego burmistrza a nawet udali się do sądu po sprawiedliwość. — [Dobre czasy po miastach! Zarobek zawsze ten sam, a wydatki za wszystko się zwiększają! Nie ma takich „trubłów” po farmach!...]

Pamiętajcie, że German Savings and Deposit Bank na rogu Carson i 14 ulicy South Side, jeden z najstarszych, najpewniejszych i najbogatszych banków w Pennsylvanii płaci 4 procent od wkładów, wysła najtaniej pieniądze do starego kraju, sprzedaje szafkarty na wszystkie linie, załatwia wszelkie sprawy notaryalne. J. F. E. Erny, kasyer.

Porządek godzin zagranicznego oddziału następujący: od 9 rano do 3 po południu w budynku „Banku”, w tym czasie od godziny 3 po południu do 8 wieczorem pod No. 1411 Carson str., w ofisie Succopa. A. Curzytek, zarządca Zagranicznego oddziału.

W tym tygodniu dawał w naszym mieście przedstawienie cyrk „Ringling Brothers”. Jestto ogromnie bogate przedsiębiorstwo, a zatrudnia ono stale 1280 ludzi, ma 650 koni wyroszonych, dużych i małych — ma 40 stoni, 20 wielbłądów i wiele najrozmaitszych dzikich zwierząt. Samych akrobatów i akrobatek, pokazujących sztuki karkołomne zatrudnia ten cyrk 375. Namio-ty swoje, wozy, konie itp. przewozi cyrk ten na 90 własnych wagonach kolejowych. — W Ponedziałek przed południem odbyła się parada tego cyrku po śródmieściu i po ulicach Penn Ave. i Liberty Ave. dając tym sposobem sposobność wielu tysiącom dorosłych i dzieci do obadzenia darmo tych pięknych koni i wielu dzikich zwierząt, morskich i lądzi, rozmaitych narodowości itp.

Bedąc niedawno w Carnegie, Pa. mieliśmy przyjemność poznać tam pana St. Serdenskiego, kupca mającego ogromnie pod no. 210 Broadway ul. Dzielny to „widać i uczyn-

ny człowiek, bo zapytany o mieszkanie pewnego człowieka, — aczkolwiek zupełnie nam nieznanego, pofatygował się i zaprowadził szukającego o kilka bloków aż do owego szukanego człowieka. Dzielny uczynny człowiek!

Redakcję Wielkopolańską odwiedził w tych dniach pp. Józef L. Jaworski i Jan J. Dekowski, studenci tutejszego kolegium św. Duchy. — Ukończyli oni właśnie niedawno, dnia 9 maja studia klasyczne, a po wakacjach rozpoczyna studia teologiczne.

Obywatel Jan Springel, elektryk i plumber tutejszy, polak, wyjechał w tych dniach na kilka dni z żoną swą i siostrą, panią Wisniewską do Jackson, Michigan, na wesele swego brata, gdzie zabawią dwa tygodnie. Według nraędowego sprawozdania bior tutejszej kolei elektrycznej, — tramwaje tutejsze przewiozły w ostatnich 12 miesiącach przeszło 168 milionów pasażerów (168,632,339). Tramwaje kilku innych większych miast w 12 miesiącach pasażerów jak następuje: New York: 943 miliony — Chicago: 410 milionów, — Philadelphia: 331 milionów, — Boston: 228 milionów, i t. d. — tak że Pittsburg zajmuje w Stanach Zjednoczonych piąte miejsce co do liczby pasażerów tramwajowych.

Ks. D. Majer monsignorem. Rzym, 7go maja. — J. E. ks. arcybiskup Irlandii wyjechał do Mediolanu. Za jego wstawieniem zostali mianowani trzej księża z diecezji St. Paul, parafiami domowymi Ojca św., a to ks. ks. Dominik Majer (polak), T. C. Kennedy i Alois Plut.

Czynność Nerek. Ich nieustanna czynność utrzymuje w nas siłę i zdrowie.

Wszystka krew krążąca w ciele człowieka przechodzi przez nerki raz na trzy minuty. Nerki filtrują czyli przeoczyszają krew; czynią to bez ustannie dniem i nocą. Gdy są zdrowe, wtedy usuwają z krwi codziennie około 100 granów różnych nieczystości, a gdy są niedobre, natenczas znaczna ilość nieczystej materji pozostaje w krwi. To sprzawia chorobę której oznakami (symptoms) są: ból w plecach, ból głowy, nerwowość, gorąca i sucha skóra, reumatyzm, podagra, kamienie, osłabienie wzroku i słuchu, zawrót głowy, nieregularność serca, osłabienie, ospałość, puchlina, osad w moczu i t. d. i t. p. Lecz jeżeli utrzymać będziecie w porządku nerki, owe filtry krwi, natenczas tych słabości unikniecie.

Pani Luella Bell z pod No. 3466 Penn ave. pisze: „Mam wielkie zaufanie w pigułkach Doans'a. Około pięć lat temu zapadłam na zdrowiu i czułam ból w krzyżu. Straciłam chęć do jedla i byłam całkiem osłabiona. Wtedy zaczęłam używać pigulek Doans'a i brałam je tak długo ażem całkiem wyzdrowiała. Lecz i teraz biorę je niekiedy aby zapobiedz powrotowi tych słabości. Często też opowiadam znajomym to samo, com powyżej opisała.”

Dostać można we wszystkich aptekach. Cena 50 cent. Foster Millburn Co., Buffalo, N. Y. Jedyną agencją na Stany Zjednoczone.

Pamiętajcie nazwisko Doans i nie bierzcie innych.

Niestrawność jest chorobą tak słabością, a Burdock Blood Bitters jest znów narodowem lekarstwem przeciw temu. Wzmocnia żołądek, pomaga krążeniu soków trawiących, oczyszcza krew i wzmacnia system.

Monolog kościelny. — Przez baby to człowiek, jak organista przez organów, albo kościelny przez motyli i pióropusza, ale co z tego, kiedy z babom człowiek, jak przez... głowy...

GOLDSTEIN,
DEPARTMENT STORE,
2720-24 PENN AVE.**CENA**
Naszych
Ubrań
Przecięta
Na Wpół!

Przyczyną tak wielkiej popularności naszego wyrobu Ubrań z 1906, jest to, że, zadawałają każdego.

Przymierzając je na sobie zauważyście dokładne dopasowanie na ramionach, piękne ufałdowanie się, oraz miękkość materiału, a jednak zatrzymanie swej formy, jak również

Wytrzymałość materji. Największą satysfakcyę jednak daje cena tychże, która o

1/3 jest niższą, jak u innych kupców; długie o podwójnem i pojedynczem opiersiu, najnowszego kroju ubrania, znakomitej wartości. Obacz je.

GOLDSTEIN'S
DEPARTMENT STORE,
2720-24 PENN AVENUE.

\$50 **WEILANDS** **\$50**
Książka Dept. Trading Stamps, 1151 CARSON, S. S. Książka

Polski Zegarmistrz
Mamy na składzie wielką ilość zegarków, biżuterji i harmonii, oraz wielki wybór słubnych pierścionków nasza specjalność. Naprawiamy wszelkie zegarki starokraskie.

M. LIGHT, 1138 Penn Ave.

Czas płacić prenumeratę.

NAJTAŃSZE
MIEJSCE DO
kupowania Biżuterji, pierścionków i instrumentów muzycznych.

LUBLIN, 1232 Penn Avenue.

Bal! Wielki Bal!
Roczny**Tow. św. Wojciecha,**
Grupy 6tej Unii świętego Józefa,
— urząda —**w Ponedziałek, 28 Maja, 1906,**
w TURNER HALL
róg Halket i Penn St., o godz. 7 wieczorem,**Wielki Bal!**

na który najuprzejmiej zaprasza się wszystkich Braci Rodaków i Rodaczki z całego Braddock i okolicy.

Docłód z balu przeznaczony jest na Polski Narodowy Sztańdar Towarzystwa.

BILET WSTĘPU 50c DLA DAM 25c

Wszystkich Braci Polaków upraszamy o poparcie nas swoją obecnością, i pozostajemy z szacunkiem,
KOMITET BALOWY.

Do jak najliczniejszego współdziału zaprasza

Komitet Balowy.

BAL! WIELKIBAL!
... urządzony staraniem ...**Ryccerzy św. Antoniego,**
— odbędzie się —**we Wtorek, d. 29go Maja,**
w**Caecilia Hali Allegheny**
przy Canal ulicy, o godz. 7 wieczorem,

na który uprzejmie zaprasza się wszystkich Braci Rodaków i Rodaczki z Pittsburga, Allegheny i okolicy. Do tańców przy grywać będzie najlepsza orkiestra, a gości czeka mnóstwo urozmaiceń i niespodzianek, tak że każdy mile i wesoło spędzi wieczór. Będzie to wschodni bal, a więc warto uciechy się i nie żałować 50c na bal Ryccerzy Sw. Antoniego.

BILET WSTĘPU 50c DAM 25c

Do jak najliczniejszego współdziału zaprasza

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.

Komitet Balowy.